

№ 81

а

Филиал зарегистрированного объединения «Фонд Розы Люксембург – Анализ общественного развития и гражданское просвещение» (Федеративная Республика Германия) в Российской Федерации направляет Вам отчет о фактическом расходовании средств за 2020 год на 8 страницах, Баланс и Аудиторское заключение на 14 страницах за 2020г и отчет о полученных средствах за 1-ый квартал 2021г на трех листах.

**Адрес (юридический и фактический):**

127051 Москва, Цветной бульвар, д 22, стр 1

ИНН 9909082198 КПП 774756001

Руководитель – Керстин Кайзер, действующий на основании Положения  
Главный бухгалтер – Тамара Борищева

Иностранная неправительственная некоммерческая организация

Тел. 8(916)658-38-18

15 апреля 2021г

по № 12

Минюст России



№ 55014/21

от: 15.04.2021

## ДОВЕРЕННОСТЬ

г. Москва ,

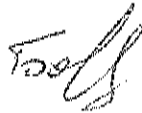
01 апреля 2021г

Я, Руководитель Филиала зарегистрированного объединения «Фонд Розы Люксембург-Анализ общественного развития и гражданское просвещение» (Федеративная Республика Германия) в Российской Федерации г.Москва

- Керстин Кайзер, доверяю Борищевой Тамаре Михайловне, 13 марта 1953 года рождения, паспорт 45 13 075980 , выданный отделом УФМС России по гор. Москве по району Теплый Стан 18.07.2013 года, код подразделения 770-122, зарегистрированную по адресу: г. Москва, ул.Теплый Стан , дом 21, кор.6, кв.247, получать и сдавать документы в Министерство Юстиции Российской Федерации

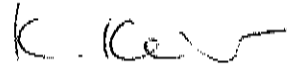
Доверенность выдана сроком на один год.

Подпись

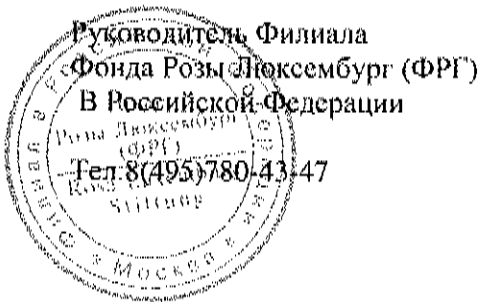


Борищевой Тамары Михайловны

подтверждаю



Керстин Кайзер



к Приказу Министерства финансов  
Российской Федерации  
от 02.07.2010 № 66н  
(в ред. Приказов Минфина России  
от 05.10.2011 № 124н,  
от 06.04.2015 № 57н)

Формы  
бухгалтерского баланса и отчета о финансовых результатах

**Бухгалтерский баланс**  
на 31 декабря 20 20 г.

Организация филиал зарегистрированного объединения Фонд Розы по ОКПО  
Люксембург - Анализ общественного развития и гражданское просвещение ФРГ в РФ  
Идентификационный номер налогоплательщика \_\_\_\_\_ ИНН \_\_\_\_\_  
Вид экономической деятельности иностранная неправительственная некоммерческая организация по ОКВЭД  
Организационно-правовая форма/форма собственности иностранная некоммерческая по ОКОПФ/ОКФС  
Единица измерения: тыс. руб. (млн. руб.) \_\_\_\_\_ по ОКЕИ  
Местонахождение (адрес) 127051, Москва, Цветной бульвар, д.22, стр.1

Коды		
0710001		
31	12	2020
80760156		
9909082198		
72.20		
384 (385)		

Пояснения <sup>1</sup>	Наименование показателя <sup>2</sup>	На <u>31.12</u> <u>20 20</u> г. <sup>3</sup>	На 31 декабря <u>20 19</u> г. <sup>4</sup>	На 31 декабря <u>20 18</u> г. <sup>5</sup>
	<b>АКТИВ</b>			
	<b>I. ВНЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>			
	Нематериальные активы			
	Результаты исследований и разработок			
	Нематериальные поисковые активы			
	Материальные поисковые активы			
	Основные средства	1158	1323	1323
	Доходные вложения в материальные ценности			
	Финансовые вложения			
	Отложенные налоговые активы			
	Прочие внеоборотные активы			
	Итого по разделу I	1158	1323	1323
	<b>II. ОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>			
	Запасы			
	Налог на добавленную стоимость по приобретенным ценностям			
	Дебиторская задолженность	160	119	133
	Финансовые вложения (за исключением денежных эквивалентов)			
	Денежные средства и денежные эквиваленты	40 483	31503	8599
	Прочие оборотные активы			
	Итого по разделу II	40643	31622	8732
	<b>БАЛАНС</b>	<b>41801</b>	<b>32945</b>	<b>10055</b>

Форма 0710001 с. 2

Пояснения <sup>1</sup>	Наименование показателя <sup>2</sup>	На 31.12 20 20 г. <sup>3</sup>	На 31 декабря 20 19 г. <sup>4</sup>	На 31 декабря 20 18 г. <sup>5</sup>
	<b>ПАССИВ</b>			
	<b>III. КАПИТАЛ И РЕЗЕРВЫ<sup>6</sup></b>			
	Целевое финансирование	40862	32847	9872
	Собственные акции, выкупленные у акционеров		( ) <sup>7</sup>	( )
	Переоценка внеоборотных активов			
	Добавочный капитал (без переоценки)			
	Резервный капитал			
	Нераспределенная прибыль (непокрытый убыток)			
	Итого по разделу III	40862	32847	9872
	<b>IV. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>			
	Заемные средства			
	Отложенные налоговые обязательства			
	Оценочные обязательства			
	Прочие обязательства			
	Итого по разделу IV			
	<b>V. КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>			
	Заемные средства			
	Кредиторская задолженность	939	98	83
	Доходы будущих периодов			
	Оценочные обязательства			
	Прочие обязательства			
	Итого по разделу V	939	98	183
	<b>БАЛАНС</b>	<b>41801</b>	<b>32945</b>	<b>10055</b>



Руководитель

Керстин Кайзер

(подпись)

(расшифровка подписи)

29.04.2021

Марта

20 21 г.

## Примечания

1. Указывается номер соответствующего пояснения к бухгалтерскому балансу и отчету о финансовых результатах.

2. В соответствии с Положением по бухгалтерскому учету "Бухгалтерская отчетность организации" ПБУ 4/99, утвержденным Приказом Министерства финансов Российской Федерации от 6 июля 1999 г. № 43н (по заключению Министерства юстиции Российской Федерации № 6417-ПК от 6 августа 1999 г. указанным Приказ в государственной регистрации не нуждается), показатели об отдельных активах, обязательствах могут приводиться общей суммой с раскрытием в пояснениях к бухгалтерскому балансу, если каждый из этих показателей в отдельности несущественен для оценки заинтересованными пользователями финансового положения организации или финансовых результатов ее деятельности.

3. Указывается отчетная дата отчетного периода.

4. Указывается предыдущий год.

5. Указывается год, предшествующий предыдущему.

6. Некоммерческая организация именуется указанный раздел "Целевое финансирование". Вместо показателей "Уставный капитал (складочный капитал, уставный фонд, вклады товарищей)", "Собственные акции, выкупленные у акционеров", "Добавочный капитал", "Резервный капитал" и "Нераспределенная прибыль (непокрытый убыток)" некоммерческая организация включает показатели "Паевой фонд", "Целевой капитал", "Целевые средства", "Фонд недвижимого и особо ценного движимого имущества", "Резервный и иные целевые фонды" (в зависимости от формы некоммерческой организации и источников формирования имущества).

7. Здесь и в других формах отчетов вычитаемый или отрицательный показатель показывается в круглых скобках.

## Приложение № 2.1

к Приказу Министерства финансов  
Российской Федерации  
от 02.07.2010 № 66н

(в ред. Приказов Минфина России  
от 05.10.2011 № 124н, от 06.04.2015 № 57н,  
от 06.03.2018 № 4н, от 19.04.2019 № 6н)

## Форма

отчета о целевом использовании средств

## Отчет о целевом использовании средств

за \_\_\_\_\_ год 20 20 г.

Форма по ОКУД

Дата (год, месяц, число)

Организация филиал зарегистрированного объединения-Фонд Розы Люксембург по ОКПО

Анализ общественного развития и гражданское просвещение ФРГ в РФ

Идентификационный номер налогоплательщика

ИНН

Вид экономической деятельности

по ОКВЭД 2

Организационно-правовая форма/форма собственности \_\_\_\_\_

иностранная некоммерческая организация

по ОКОПФ/ОКФС

Единица измерения: тыс. руб.

по ОКЕИ

Коды		
0710003		
31	12	2020
80760156		
9909082198		
72.20		
384		

Пояснения <sup>3</sup>	Наименование показателя	Код	За _____ год 20 20 г. <sup>1</sup>	За _____ год 20 19 г. <sup>2</sup>
	Остаток средств на начало отчетного года	6100	31503	8599
	Поступило средств			
	Вступительные взносы	6210		
	Членские взносы	6215		
	Целевые взносы	6220	81044	96681
	Добровольные имущественные взносы и пожертвования	6230		
	Прибыль от приносящей доход деятельности организации	6240		
	Прочие	6250		
	Всего поступило средств	6200	81044	96681
	Использовано средств			
	Расходы на целевые мероприятия	6310	( 26319 )	( 31194 )
	в том числе:			
	социальная и благотворительная помощь	6311	( )	( )
	проведение конференций, совещаний, семинаров и т.п.	6312	( 26319 )	( 31194 )
	иные мероприятия	6313	( )	( )
	Расходы на содержание аппарата управления	6320	( 41328 )	( 41260 )
	в том числе:			
	расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	6321	( 27153 )	( 27146 )
	выплаты, не связанные с оплатой труда	6322	( )	( )
	расходы на служебные командировки и деловые поездки	6323	( )	( 1495 )
	содержание помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (кроме ремонта)	6324	( 13048 )	( 12619 )
	ремонт основных средств и иного имущества	6325	( )	( )
	прочие	6326	( 1127 )	( )
	Приобретение основных средств, инвентаря и иного имущества	6330	( )	( 1323 )
	Прочие	6350	( 4417 )	( )
	Всего использовано средств	6300	( 72064 )	( 73777 )
	Остаток средств на конец отчетного года	6400	40483	31503

Руководитель \_\_\_\_\_  
(подпись)

Керстин Кайзер  
(расшифровка подписи)

29. \_\_\_\_\_ марта 20 21 г.

## Примечания

1. Указывается отчетный период.
2. Указывается период предыдущего года, аналогичный отчетному периоду.

По состоянию на 31 декабря 2020 г. в пассиве баланса сумма 41616,0 тыс. руб. определяет остаток целевого финансирования, полученного от головной организации и не полностью использованного на конец года.

## 5. Кредиторская задолженность

В составе кредиторской задолженности числятся суммы средств, не полностью выданные партнерам по осуществленным проектам.

Ниже приведены кредиторы ФРЛ по видам задолженности:

	тыс.руб.
<b>ИТОГО кредиторская задолженность</b>	<b>939,1</b>
Ереван	350,1
Аура	176,5
БашГУ	112,4
ООО Пабст	300,0

## 6. Поступление средств целевого финансирования

Целевое финансирование от головной организации за 2020 год составило 81044 тыс. руб. (стр. 6220 отчета о целевом использовании средств).

## 7. Расходы на целевые мероприятия

В 2020 г. в условиях пандемии расходы на реализацию основных целей деятельности ФРЛ составили 26 319 тыс. руб. В 2019 г. – 31 194 тыс. руб.

## 8. Расходы на содержание аппарата управления

Расходы на содержание управленческого персонала, отраженные по строке 6320 Отчета о целевом использовании средств, сформировали следующие затраты:

	тыс.руб.	
статья затрат	2020	2019
Аренда помещения	13 048	12 619
Оплата труда	27 153	27 146
Услуги связи	1 127	0
Служебные командировки		1 495
Прочие расходы	0	0
<b>Итого:</b>	<b>41 328</b>	<b>41 260</b>

## 17. Прочие расходы

Прочие расходы, отраженные по строке 6350 Отчета о целевом использовании средств, сформировали следующие затраты:

	тыс.руб.	
прочие расходы	2020	2019
	4417	

списание дебиторской задолженности с истекшим сроком  
прочие внереализационные расходы, не связанные с  
производственной деятельностью, услуги юрста

итого:	4417	0
--------	------	---


#### 19. Транспортный налог

Транспортный налог за 2020 г. составил 5 250,00 руб.

#### 20. События после отчетной даты

События после отчетной даты отсутствуют.

Руководитель



/ К.Кайзер

29.03.2021



**Общество с ограниченной ответственностью  
Аудиторская фирма  
«Аудит-С»**

Юридический адрес: 430004, Республика Мордовия, г. Саранск, ул. Республиканская, д. 45, пом. 4;  
Почтовый адрес: 430005 Саранск, проезд Жуковского д. 8, офис 10; тел. (8342) 30-76-32  
E-mail (электронная почта): [info@auditrm.ru](mailto:info@auditrm.ru)

**АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

*Руководителю  
Филиала зарегистрированного объединения  
«Фонд Розы Люксембург – Анализ  
общественного развития и гражданское  
просвещение» (ФРГ) в Российской Федерации*

**Мнение**

Мы провели аудит прилагаемой годовой бухгалтерской отчетности Филиала зарегистрированного объединения «Фонд Розы Люксембург – Анализ общественного развития и гражданское просвещение» (ФРГ) в Российской Федерации (ОГРН-нет, ИНН 9909082198, КПП 774756001, г. Москва, Цветной бульвар, дом 22, стр. 1), состоящей из бухгалтерского баланса по состоянию на 31 декабря 2020 года, отчета о целевом использовании средств за 2020 год, пояснений к бухгалтерскому балансу и отчету о целевом использовании средств за 2020 год.

По нашему мнению, прилагаемая годовая бухгалтерская отчетность отражает достоверно во всех существенных отношениях финансовое положение Филиала зарегистрированного объединения «Фонд Розы Люксембург – Анализ общественного развития и гражданское просвещение» (ФРГ) в Российской Федерации по состоянию на 31 декабря 2020 года, целевое использование средств и их движение в 2020 году в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации.

## **Основание для выражения мнения**

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА). Наша ответственность в соответствии с этими стандартами раскрыта в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской отчетности» настоящего заключения. Мы являемся независимыми по отношению к аудируемому лицу в соответствии с Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций и Кодексом профессиональной этики аудиторов, соответствующими Международному кодексу этики профессиональных бухгалтеров (включая международные стандарты независимости), разработанному Советом по международным стандартам этики для профессиональных бухгалтеров, и нами выполнены прочие надлежащие обязанности в соответствии с этими требованиями профессиональной этики. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.

### **Ответственность Руководителя Филиала зарегистрированного объединения «Фонд Розы Люксембург – Анализ общественного развития и гражданское просвещение» (ФРГ) в Российской Федерации за годовую бухгалтерскую отчетность**

Руководитель несет ответственность за подготовку и достоверное представление указанной годовой бухгалтерской отчетности в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой бухгалтерской отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой бухгалтерской отчетности руководитель несет ответственность за оценку способности Филиала зарегистрированного объединения Фонд Розы Люксембург продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать аудируемое лицо, прекратить его деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации, приостановления или прекращения деятельности.

Лицо, ответственное за корпоративное управление, оно же Руководитель, несет ответственность за надзор за подготовкой годовой бухгалтерской отчетности Филиала зарегистрированного объединения «Фонд Розы Люксембург – Анализ общественного развития и гражданское просвещение» (ФРГ) в Российской Федерации.

### **Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской отчетности**

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая бухгалтерская отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в составлении аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой бухгалтерской отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы:

а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой бухгалтерской отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;

б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля аудируемого лица;

в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики,

обоснованность бухгалтерских оценок и соответствующего раскрытия информации, подготовленного руководством аудируемого лица;

г) делаем вывод о правомерности применения руководством аудируемого лица допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой бухгалтерской отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что аудируемое лицо утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

д) проводим оценку представления годовой бухгалтерской отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли она лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление, наличия любых оснований полагать, что сделки или финансовые операции аудируемого лица могли или могут быть осуществлены в целях легализации (отмывания) доходов, полученных преступным путем, или финансирования терроризма.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с Руководителем, лицом, ответственным за корпоративное управление аудируемого лица, доводя до его сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Руководитель задания по аудиту,  
по результатам которого составлено  
аудиторское заключение

Аудиторская организация:

Общество с ограниченной ответственностью Аудиторская фирма «Аудит-С»,  
ОГРН 1141326003851,  
430004, Республика Мордовия, г. Саранск, ул. Республиканская, д.45, пом. 4;  
член саморегулируемой организации аудиторов Ассоциация «Содружество»,  
ОРНЗ 11406045431

«30» марта 2021 года



В.К. Сусин



Филиал некоммерческой Ассоциации  
«МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР»  
(Нидерланды)  
в Российской Федерации

Россия, 127006, Москва  
ул. Малая Дмитровка, д. 16, стр. 6А  
Тел./Факс: +7 495 478 81 30  
E-mail: [russia@oca.msf.org](mailto:russia@oca.msf.org)

Исх. № 30/03-1  
от «30» марта 2021 г.

В Министерство Юстиции  
Российской Федерации

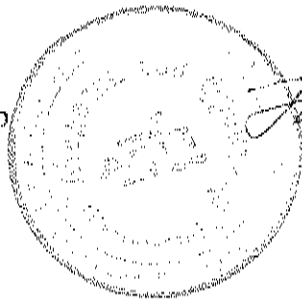
Департамент по делам некоммерческих организаций  
Отдел по делам структурных подразделений  
иностраных неправительственных организаций

В связи с окончанием обязательной аудиторской проверки, проводимой в соответствии с требованиями, изложенными в п. 1 статьи 32 Федерального закона № 7-ФЗ «О некоммерческих организациях» от 12 января 1996 года, направляем Вам аудиторское заключение о финансовой отчетности Филиала некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронтьер» (Нидерланды) в РФ за 2020 год.

Приложение на 22 листах:

1. Аудиторское заключение о финансовой отчетности Филиала некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронтьер» (Нидерланды) в РФ за 2020 год- 22 листа

Финансовый директор



О.В. Никонова

Исполнитель  
Никонова О.В.  
Тел. +7 910 465 30 70

Москва, ул. Кржижановская, д. 11/1

ПОЛУЧЕНО

31 MAR 2021

ДЕПАРТАМЕНТ  
НЕКОММЕРЧЕСКИХ ОРГАНИЗАЦИЙ  
МИНЮСТА  
РОССИИ

Минюст России



№ 46441/21  
от: 01.04.2021

Принято  
В.О.З.К.

И.В. Дорослев



Филиал некоммерческой Ассоциации  
«МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР»  
(Нидерланды)  
в Российской Федерации

Россия, 127006, Москва  
ул. Малая Дмитровка, д.16, стр.6А  
Тел./Факс: +7 495 478 81 30  
E-mail: [russia@oca.msf.org](mailto:russia@oca.msf.org)

## ДОВЕРЕННОСТЬ

Город Москва, первое февраля 2021 года

Некоммерческая Ассоциация «Медесан сон фронттиер» (Нидерланды), в лице Директора филиала в Российской Федерации Стефани Луизы Фобер, действующей на основании Доверенности от 19 ноября 2020 года,

настоящей доверенностью уполномочивает:

Гр. Российской Федерации Фоничкину Светлану Валентиновну, 19 июня 1968 года рождения, паспорт 46 13 064628, выдан ТП №1 ОУФМС России по Московской области по городскому округу Железнодорожный 15 июля 2013г., код подразделения 502-034, зарегистрированную по адресу: г. Москва, ул. Талалихина, д.5, кв.68,

подавать и получать документы некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронттиер» (Нидерланды) и Филиала некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронттиер» (Нидерланды) в Российской Федерации во всех подразделениях Министерства юстиции Российской Федерации.

Подпись доверенного лица  удостоверяю.

Доверенность выдана сроком на 1 год без права передоверия полномочий третьим лицам.

Директор филиала  
Некоммерческой Ассоциации  
«Медесан сон фронттиер» (Нидерланды)  
в Российской Федерации

  
  
Стефани Фобер

**ФИЛИАЛ НЕКОММЕРЧЕСКОЙ АССОЦИАЦИИ  
«МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР»  
(НИДЕРЛАНДЫ) В РФ**

*Аудиторское заключение  
независимого аудитора  
о бухгалтерской (финансовой) отчетности  
за 2020 год*

## АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ

Членам правления Филиала некоммерческой ассоциации  
«Медесан сон фронтьер» (Нидерланды) В РФ

### *Мнение*

Мы провели аудит прилагаемой годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности Филиала Некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронтьер» (Нидерланды) в РФ (Реестровый номер в Минюсте РФ №78 от 11.10.2006 г., 127006, г. Москва, ул. Малая Дмитровка, д. 16, стр. 6А), состоящей из декларации по налогу на прибыль иностранной организации на 31 декабря 2020 года, годового отчета о деятельности иностранной организации в Российской Федерации за 2020 год, пояснительной записки к годовому отчету за 2020 год

По нашему мнению, прилагаемая годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность отражает достоверно во всех существенных аспектах финансовое положение Филиала Некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронтьер» (Нидерланды) в РФ по состоянию на 31 декабря 2020 года, финансовые результаты его деятельности и движение денежных средств за 2020 год в соответствии с правилами составления бухгалтерской (финансовой) отчетности, установленными в Российской Федерации.

### *Основание для выражения мнения*

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА). Наша ответственность в соответствии с этими стандартами описана в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности» настоящего заключения. Мы являемся независимыми по отношению к аудируемому лицу в соответствии с Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций и Кодексом профессиональной этики аудиторов, соответствующими Кодексу этики профессиональных бухгалтеров, разработанному Советом по международным стандартам этики для профессиональных бухгалтеров, и нами выполнены прочие иные обязанности в соответствии с этими требованиями профессиональной этики. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.

### *Ответственность руководства аудируемого лица за годовую бухгалтерскую (финансовую) отчетность*

Руководство несет ответственность за подготовку и достоверное представление указанной годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности в соответствии с правилами составления бухгалтерской (финансовой) отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности руководство несет ответственность за оценку способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к

непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать аудируемое лицо, прекратить его деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

***Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности***

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в составлении аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы:

- а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;
- б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля аудируемого лица;
- в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность бухгалтерских оценок и соответствующего раскрытия информации, подготовленного руководством аудируемого лица;
- г) делаем вывод о правомерности применения руководством аудируемого лица допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши

выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что аудируемое лицо утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

- д) проводим оценку представления годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с руководством аудируемого лица, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Генеральный директор  
ООО «АКГ «Я.Н.С. Аудит»

Н.В. Литвинов

Аудиторская организация:

Общество с ограниченной ответственностью

«Аудиторско-Консультационная Группа «Я.Н.С. Аудит»

ОГРН 1047796631123

127083, г. Москва, ул. 8 Марта, д.1, стр.12, пом. XXX, ком.3, оф.6

Член саморегулируемой организации Аудиторов Ассоциации «СОДРУЖЕСТВО»

ОРНЗ 12006066598

«30» марта 2021 года



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 1

Приложение № 1  
УТВЕРЖДЕНО  
Приказом МНС России  
от 05.01.2004 № БГ-3-23/1

Форма по КНД 1151038

**Налоговая декларация  
по налогу на прибыль иностранной организации**Вид документа: 1 - первичный, 3 - корректирующий  
Налоговый (отчетный) период заполняется при сдаче отчета:  
за месяц - 1, квартального - 3, за полугодие - 6, за 9 месяцев - 9,  
за год - 0, иное - 2Вид документа ☒ / ☐ Налоговый (отчетный) период ☐ 0 № квартала или месяца ☐ 0 ☐ 4 Отчетный год ☐ 2 ☐ 0 ☐ 2 ☐ 0Представляется в Межрайонная ИФНС России № 47 по г.Москве Код 7 7 4 7  
(наименование налогового органа и его код)По месту осуществления  
деятельности иностранной  
организации через:отделение иностранной  
организации, в том числе:☒ Vиную организацию ☐физическое лицо  
\*\* ☐по месту нахождения  
участка недр СРП ☐

(нужное отметить знаком V)

НЕКОММЕРЧЕСКАЯ АССОЦИАЦИЯ "МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР" НИДЕРЛАНДЫ

(наименование иностранной организации)

Ф-Л НЕКОММЕРЧЕСКОЙ АССОЦИАЦИИ "МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР"

(полное наименование организации/Фамилия, Имя, Отчество физического лица)

Страна регистрации (инкорпорации) НИДЕРЛАНДЫ

Код страны \* N L

Страна постоянного местонахождения

Код страны \* ☐ ☐

Код города и номер контактного телефона

495 478 8130

Основной государственный регистрационный номер (ОГРН)

(для российских организаций)

Данная декларация составлена в 0 0 7 страницах

с приложением подтверждающих документов или их копий на

☐ ☐ ☐ листах**Достоверность и полноту сведений,  
указанных в настоящей декларации, подтверждаю:  
Для организации**Руководитель ГРОССЕ РЮШКАМП ШТЕФАН  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \*\* 7 7 1 0 0 6 3 6 3 0 1 3

Подпись *Steph Grosse* Дата 1 5 0 3 2 0 2 1Главный бухгалтер ИВКОНОВА ОКСАНА ВЛАДИМИРОВНА  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \*\* 7 6 0 8 0 0 2 8 3 6 4 4

Подпись *Ивонина* Дата 1 5 0 3 2 0 2 1Уполномоченный представитель  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))ИНН \*\* ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐Подпись *М.П.* Дата 1 5 0 3 2 0 2 1**Для физического лица**Подпись *М.П.* Дата 1 5 0 3 2 0 2 1

\* Код "BIS Directory".

\*\* В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя физического лица следует заполнить сведения на странице 2 титульного листа налоговой декларации.

**Заполняется работником налогового органа**Сведения о представлении налоговой декларации  
Данная декларация представлена (нужное отметить знаком V)лично ☐ по почте ☐ уполномоченным представителем ☐на страницах ☐ ☐ ☐с приложением подтверждающих  
документов на☐ ☐ ☐ листахДата представления  
декларации☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐

Зарегистрирована за №

☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐

(Фамилия, И.О.)

(Подпись)



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 2

Форма по КНД 1151038  
Раздел 00011**Раздел 1. Сумма налога на прибыль по данным налогоплательщика****1.1. По расчету суммы налога на прибыль****По расчету распределения налога на прибыль между отделениями иностранной организации, осуществляющими деятельность в рамках единого технологического процесса**

Показатели	Код строки	Значения показателей
Код по ОКТМО	010	4 5 3 8 2 0 0 0
Код бюджетной классификации	020	
Сумма налога к доплате (руб.)	030	
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	
Сумма налога с налоговой базы переходного периода (руб.)	050	
Код бюджетной классификации	020	
Сумма налога к доплате (руб.)	030	
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	
Сумма налога с налоговой базы переходного периода (руб.)	050	
Код бюджетной классификации	020	
Сумма налога к доплате (руб.)	030	
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	
Сумма налога с налоговой базы переходного периода (руб.)	050	

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись

Дата

1 5

0 3

2 0 2 1



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 3

Форма по КНД 1151038  
Раздел 00012**1.2. По расчету налоговой базы по доходам от долевого участия в других организациях  
(дивиденды), выплаченным в отчетном квартале (месяце)**

Показатели	Код строки	Значения показателей
<b>В федеральный бюджет</b>		
Код бюджетной классификации	010	1 8 2 1 0 1 0 1 0 5 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0
Код по ОКТМО	020	4 5 3 8 2 0 0 0
Сумма налога к доплате (руб.)	030	0
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	0

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись

Дата

1 5

0 3

2 0 2 1



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 4

Форма по КНД 1151038  
Раздел 00013**1.3. По расчету налоговой базы по доходам в виде процентов по государственным и муниципальным ценным бумагам, выплаченным в отчетном квартале (месяце)**

Показатели	Код строки	Значения показателей
<b>В федеральный бюджет</b>		
Код бюджетной классификации	010	1 8 2 1 0 1 0 1 0 7 0 0 1 1 0 0 0 1 1 0
Код по ОКТМО	020	4 5 3 8 2 0 0 0
Сумма налога к доплате (руб.)	030	0
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	0

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись

Дата

1 5

0 3

2 0 2 1



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 5

Форма по КНД 1151038  
Раздел 00002

## Раздел 2. Сведения о деятельности иностранной организации в Российской Федерации

A	Подавалась ли Декларация за предшествующий отчетный период? (код 010)		Начало деятельности (код 020)	Окончание деятельности (код 030)
	Да	<input checked="" type="checkbox"/> Нет		
B	Осуществляла ли иностранная организация самостоятельно либо через иное лицо в отчетном периоде предпринимательскую деятельность в Российской Федерации? (код 040)	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input checked="" type="checkbox"/>	
C	Осуществляла ли иностранная организация деятельность в Российской Федерации через постоянное представительство в смысле соглашения об избежании двойного налогообложения России с иностранным государством или в соответствии с законодательством Российской Федерации о налогах и сборах при отсутствии соглашения? (код 050)	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input checked="" type="checkbox"/>	если "Да"
D	Указать страну Соглашения (код 060)		Код * (код 070)	
E	Рассматривается ли как постоянное представительство деятельность (код 080): <input type="checkbox"/> отделения иностранной организации <input type="checkbox"/> иной организации <input type="checkbox"/> физического лица			
F	Иностранное государство, по законодательству которого доходы, указанные в настоящей декларации, подлежат налогообложению (код 090) (заполняется в случае указания "Нет" в строке C)	НИДЕРЛАНДЫ Код страны * N L Символ ** O (код 100) (код 110)		

\* Код "BIC Directory".

\*\* Указывается один из следующих символов: "I" - для государства инкорпорации; "R" - для государства постоянного местонахождения; "O" - если налоги не уплачиваются ни в одном из государств.

G	Виды деятельности, осуществляемые иностранной организацией в Российской Федерации самостоятельно или через иных лиц (код строки 120)			
№ п/п	Наименование видов деятельности, осуществляемых иностранной организацией в Российской Федерации самостоятельно или через иных лиц	Код вида деятельности	A	B
1	2	3	4	5
1	деятельность в области здравоохранения и оказания социальных услуг	3810,	X	
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 6

Форма по КНД 1151038  
Раздел 00002

(продолжение раздела 2)

<b>H</b>	Владела ли к концу отчетного периода какая-либо российская организация или физическое лицо 20% или более голосующих акций (капитала) иностранной организации? (код строки 130)	да <input type="checkbox"/>	нет <input checked="" type="checkbox"/>
<b>I</b>	Наименование российской организации, имеющей наибольшую долю владения (код		
<b>J</b>	ИНН российской организации (код строки 150)		
	КПП российской организации (код строки 160)		
<b>K</b>	Владела ли иностранная организация к концу отчетного периода 20% или более голосующих акций (капитала) российских организаций? (код строки 170)	да <input type="checkbox"/>	нет <input checked="" type="checkbox"/>
<b>L</b>	Наименование российской организации, в которой иностранная организация имеет наибольшую долю владения (код строки 180)		
<b>M</b>	ИНН российской организации (код строки 190)		
	КПП российской организации (код строки 200)		
<b>N</b>	Совершались ли сделки иностранной организации с ассоциированными (взаимозависимыми) лицами? (код строки 210)	да <input type="checkbox"/>	нет <input checked="" type="checkbox"/>



ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 7

Форма по КНД 1151038  
Раздел 00003

## Раздел 3. Финансовое состояние

## Активы (руб.)

Символ строки	Наименование показателя	Код строки	На начало налогового периода	На конец налогового периода
1	2	3	4	5
A	Денежные средства	010	2602152	5047850
B	Дебиторы	020	1080978	1206896
C	Запасы	030	84144	191147
D	Незавершенное производство	040	0	0
E	Товары	050	0	0
F	Финансовые вложения, всего	060	0	0
	в т.ч.			
G	государственные ценные бумаги	070	0	0
H	Основные средства	080	4474631	4862020
I	Нематериальные активы	090	0	0
J	Прочие активы	100	0	32010
K	Всего активов (сумма с A по J, кроме G)	110	8241905	11339923

## Пассивы (руб.)

Символ строки	Наименование показателя	Код строки	На начало налогового периода	На конец налогового периода
1	2	3	4	5
M	Кредиты банков	120	0	0
N	Прочие заемные средства	130	0	0
O	Авансы полученные	140	0	0
P	Прочие кредиторы	150	94015	31263
Q	Счет головного офиса	160	8147890	11308660
R	Прибыль	170	0	0
S	Всего пассивов (сумма с M по	180	8241905	11339923

## Сведения об учетной политике для целей налогообложения

Символ строки	Наименование методов	Код строки	Отметка об использовании метода (выбранный метод обозначается V)
T	Методы признания доходов		
	метод начисления	190	
	кассовый метод	200	V
		210	
U	Методы оценки запасов		
	LIFO	220	
	FIFO	230	V
	метод оценки по стоимости единицы запасов	240	
	метод оценки по средней стоимости	250	
		260	
V	Методы оценки покупных товаров		
	LIFO	270	
	FIFO	280	V
	метод оценки по стоимости единицы товара	290	
	метод оценки по средней стоимости	300	
		310	
W	Методы начисления амортизации		
	линейный метод	320	V
	нелинейный метод	330	
		340	

ИНН 009909023700

КПП 774756001 Стр. 001

Приложение  
к Приказу МНС России  
от 16.01.2004 № БГ-3-23/19

Форма по КНД 1113020

Годовой отчет  
о деятельности иностранной организации в Российской Федерации

Вид документа: 1 - первичный, 3 - корректирующий

Вид документа 1 /

Отчетный год 2020

Представляется в МИ ФНС РФ № 47 по г. Москве  
(наименование налогового органа и его код)

Код 7747

По месту осуществления  
деятельности иностранной  
организации через:отделение иностранной  
организации☒

иную организацию

☐физическое  
лицо \*\*☐

(нужное отметить знаком V)

МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР НИДЕРЛАНДЫ

(наименование иностранной организации)

(полное наименование организации/Фамилия, Имя, Отчество физического лица)

Страна регистрации (инкорпорации) Нидерланды

Код страны \*

NL

Страна постоянного местонахождения Нидерланды

Код страны \*

Код города и номер контактного телефон

(495) 478 81 30

Основной государственный регистрационный номер (ОГРН)  
(для российских организаций)

Код города и номер контактного телефон

(495) 478 81 30

Данный отчет составлен на 06 страницах

Достоверность и полноту сведений,  
указанных в настоящем годовом отчете, подтверждаю:  
Для организацииРуководитель Гроссе Рюшкарн Стефан  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \*

Подпись Дата 15 03 2021

Главный бухгалтер Николова Оксана Владимировна  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \* 760800283644

Подпись Дата 15 03 2021

Уполномоченный представитель  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \*

Подпись Дата

Для физического лица

Подпись Дата

Заполняется работником налогового органа

Сведения о представлении годового отчета

Данный отчет представлен (нужное отметить знаком V)

лично ☐ по почте ☐ уполномоченным ☐  
представителем

на страницах

Дата представления  
отчета

Зарегистрирован за №

(Фамилия, И.О.)

(Подпись)

\* Код "BIC Directory".

\*\* В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя, физического лица следует заполнить сведения на  
странице 2 титульного листа годового отчета.

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 2

Форма по КНД 1113020

## Сведения о физическом лице

В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя, физического лица сообщают:

Фамилия, Имя, Отчество физического лица Гроссе Рюнками Штефан

Код города и номер контактного телефона (495) 478 81 30

Дата рождения \* 3 0 1 1 1 9 7 2

Место рождения \*

Пол \* муж. ☒ жен. ☐ (нужное отметить знаком V)

Гражданство \* Код страны \*\*

Вид документа, удостоверяющего личность иностранный паспорт Код 1 0

Серия и номер документа, удостоверяющего личность C3FTF8KPZ

Кем выдан город БИЛЛЕФЕЛЬД

Дата выдачи документа 2 8 0 7 2 0 1 5

Адрес места жительства в Российской Федерации \*\*\*:

Почтовый индекс 1 2 5 0 4 7

Субъект Российской Федерации Код 7 7

Район

Город Москва

Населенный пункт (село, поселок и т.д.)

Улица (проект, переулок и т.д.) ул. 4-я Гвардейская-Ямская

Номер дома (владения) 24

Номер корпуса (строения) 13

Номер квартиры

Адрес места жительства в стране, резидентом которой является декларант

\* Не заполняется для главных бухгалтеров предприятий.

\*\* Код страны по справочнику ОКСМ (числовой).

\*\*\* Для иностранных граждан и лиц без гражданства при отсутствии адреса места жительства указывается адрес ведения деятельности в Российской Федерации.

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись

Дата

1 2 0 3 2 0 2 0

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 3

Форма по КНД 1113020

1. Сведения об основной (обычной) деятельности иностранной организации, от имени которой заполнена налоговая декларация.

Налоговая декларация заполнена от имени некоммерческой Ассоциации "Медесан сон Фронтнер", которая является неправительственной некоммерческой организацией, действующей в международном масштабе.

Целью Ассоциации является обеспечение медицинской помощью людей в районах бедствия по всему миру, в частности оказание помощи нуждающимся группам людей и жертвам стихийных бедствий, вызванных деятельностью человека, войн и гражданских конфликтов.

2. Характеристика видов деятельности иностранной организации на территории Российской Федерации через отделение (иную организацию, физическое лицо) с указанием даты начала деятельности в Российской Федерации.

Филиал, деятельность которого началась в январе 1999 года, является обособленным структурным подразделением Ассоциации "Медесан сон Фронтнер" на территории РФ, которое представляет интересы Ассоциации и непосредственно работает по всем направлениям деятельности, предусмотренной Уставом организации. Филиал осуществляет благотворительную деятельность на территории Российской Федерации

3. Перечень расчетных и текущих счетов в иностранной валюте и валюте Российской Федерации, открытых в уполномоченных банках Российской Федерации.

№ п/п	Владелец счета	Номер счета	Тип счета	Валюта счета	Дата открытия счета	Наименование банка (БИК банка)	Адрес и телефон отделения банка
1	Медесан сон Фронтнер	408078101019 90000003	текущий	RUR	28.02.2017	«АЛЬФА-БАНК» АО 044525593	127006 Москва, ул. Каланчевская, д. 27 Телефон (495) 755 58 58
2	Медесан сон Фронтнер	408079783019 90000004	текущий	EUR	28.02.2017	«АЛЬФА-БАНК» АО 044525593	127006 Москва, ул. Каланчевская, д. 27 Телефон (495) 755 58 58

Перечень счетов в уполномоченных банках Российской Федерации, закрытых в течение отчетного года.

№ п/п	Владелец счета	Номер счета	Тип счета	Валюта счета	Дата закрытия счета	Наименование банка (БИК банка)	Адрес и телефон отделения банка

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 4

Форма по КНД 1113020

#### 4. Описание учетной системы.

4.1. Принятый иностранной организацией по своей деятельности через отделение в Российской Федерации бухгалтерский стандарт.

Бухгалтерский учет в организации осуществляется по Российскому законодательству в соответствии с Федеральным законом «О бухгалтерском учете» № 402-ФЗ от 06.12.2011, Положением по ведению бухгалтерского учета и бухгалтерской отчетности в Российской Федерации, утвержденным Приказом Минфина РФ от 29.07.98 № 34н, Налоговым Кодексом РФ и другими нормативными и законодательными актами.

4.1.1. Перечень наименований регистров бухгалтерского учета, применяемых отделением при ведении бухгалтерского учета.

№ п/п	Наименование регистров бухгалтерского учета
1	Регистр учета кассовых операций
2	Регистр учета операций по расчетному счету
3	Регистр учета основных средств, материалов
4	Регистр учета расчетов по оплате труда
5	Регистр учета расчетов с подотчетными лицами
6	Регистр учета расчетов с бюджетом
7	Регистр учета расчетов с поставщиками
8	Регистр учета средств целевого финансирования

4.1.2. Перечень применяемых отделением счетов бухгалтерского учета.

№ п/п	Номер и наименование счета
1	Рабочий план счетов, применяемых отделением указан в приложении к данному отчету.

4.2. Перечень наименований регистров налогового учета, применяемых отделением иностранной организации в Российской Федерации для исчисления налоговой базы.

№ п/п	Наименование регистров налогового учета
1	Регистр учета поступлений денежных средств;
2	Регистр учета расхода денежных средств
3	Регистр учета операций приобретения имущества, работ услуг, прав
4	Регистр учета расходов по оплате труда
5	Регистр учета начисления налогов, включаемых в состав расходов
6	Регистр учета расчетов с бюджетом
7	Регистр учета операций выбытия имущества, работ услуг, прав
8	Регистр учета операций по движению дебиторской и кредиторской задолженности

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 5

Форма по КНД 1113020

4.3. Место ведения и хранения бухгалтерских и налоговых регистров по деятельности иностранной организации в Российской Федерации - за границей либо по месту расположения отделения (иной Бухгалтерские и налоговые регистры, отражающие деятельность Ассоциации «Медесан сон Фронтнер» на территории РФ через московский филиал хранятся по месту нахождения филиала.

4.4. Методика распределения доходов (расходов) головным офисом иностранной организации между своими отделениями при их передаче этим отделениям.  
Филиал Ассоциации «Медесан сон Фронтнер» содержится за счет головного офиса, который выделяет денежные средства как на текущую деятельность филиала, так и на осуществление проектов и программ в рамках благотворительной деятельности.

5 \*. Расходы отделения в виде процентов, начисленных и выплаченных по долговым обязательствам любого вида взаимозависимым (ассоциированным) лицам.

№ п/п	Дата и номер	Наименование взаимозависимого	Фактическая
1			
2			

6 \*\*. Указать отделение иностранной организации (ИНН и КПП) и его адрес в Российской Федерации, которым ведется налоговый учет и представляются налоговые декларации по месту

\* Для иностранных организаций, которыми в соответствующей ячейке строки N раздела 2 налоговой декларации указывается значение "Да".

\*\* Для иностранных организаций, осуществляющих через отделение в Российской Федерации деятельность в рамках единого технологического процесса.

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 3 7 0 0

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 6

Форма по КНД 1113020

7. Сведения о финансировании отделения иностранной организации в Российской Федерации.

№ п/п	Наименование организации, участвующей	Сумма финансирования
1	Некоммерческая Ассоциация "Медесан сон Фронтьер"	86 960 572 рублей

Москва  
«15» марта 2021 года

МИ ФНС РФ № 47 по г. Москве  
127006, Москва, ул. Долгоруковская,  
д.33, стр.1

**ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА  
НЕКОММЕРЧЕСКОЙ АССОЦИАЦИИ  
«МЕДЕСАН СОН ФРОНТИЕР» (НИДЕРЛАНДЫ)  
ЗА 2020 ГОД**

1. Отчет о деятельности и налоговая декларация предоставляются от имени некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронтниер» (Нидерланды), осуществляющей свою деятельность на территории РФ через филиал.

ИНН 9909023700 КПП 774756001

Адрес местонахождения: г. Москва, ул. Малая Дмитровка, д. 16, стр. 6А

E-mail: [russia@oca.msf.org](mailto:russia@oca.msf.org)

Телефон (495) 478 81 30, факс (495) 478 81 30 доб.103

Директор филиала Гроссе Рюшкамп Штефан

Финансовый директор Никонова Оксана Владимировна

2. Некоммерческая Ассоциация «Медесан сон фронтниер» является неправительственной некоммерческой организацией, действующей в международном масштабе.

Целью Ассоциации является обеспечение медицинской помощью людей в районах бедствия по всему миру, в частности оказание помощи нуждающимся группам людей и жертвам стихийных бедствий, вызванных деятельностью человека, войн и гражданских конфликтов.

3. Московский филиал является обособленным структурным подразделением Ассоциации «Медесан сон фронтниер» на территории РФ, который представляет ее интересы и непосредственно работает по всем направлениям деятельности, предусмотренной Уставом Ассоциации.

Филиал осуществляет благотворительную деятельность в следующих приоритетных областях:

- Оказание гуманитарной и технической помощи в районах бедствия;
- Предоставление информации, организация и проведение обучения, семинаров, конференций по вопросам своей деятельности;
- Представительство Ассоциации в России, информирование населения о деятельности Ассоциации.
- Безвозмездное предоставление медикаментов, медицинских материалов, медицинского оборудования и медицинской литературы, прежде всего в противотуберкулезные учреждения, а также другие наиболее нуждающиеся медицинские учреждения России.
- Содействие развитию национальной противотуберкулезной программы в Российской Федерации

- Совместно с Министерством Здравоохранения Архангельской области и Департаментом Здравоохранения Владимирской области участие в реализации научно-практического проекта по лечению пациентов с лекарственно-устойчивым туберкулезом.
4. Ассоциация «Медесан сон фронтьер» имеет фармацевтическую лицензию, выданную уполномоченным органом РФ, необходимую для закупки, хранения и распределения медикаментов и медицинских материалов в рамках осуществления уставной деятельности.
  5. В отчетном периоде на территории РФ Ассоциацией «Медесан сон фронтьер» никакие внешнеторговые контракты от собственного имени при участии московского филиала не реализовывались.
  6. В 2020 году Ассоциация «Медесан сон фронтьер» не выполняла никакие контракты через московский филиал и не получала доходов на территории РФ от реализации продукции, выполнения работ, оказания услуг.
  7. В отчетном периоде деятельность подготовительного и вспомогательного характера в интересах иных лиц и организаций не велась.
  8. В отчетном периоде у организации не возникало никаких заемных обязательств.
  9. В 2020 году московским филиалом некоммерческой Ассоциации «Медесан сон фронтьер» были произведены следующие расходы:

Статьи затрат	Сумма (рублей)
Расходы на оплату труда	37 091 579
Услуги сторонних организаций	3 004 746
Арендная плата	11 738 738
Командировочные расходы	490 272
Представительские расходы	43 314
Расходы на подготовку и переподготовку кадров	47 470
Суммы страховых взносов, зачисляемых в государственные внебюджетные фонды	9 706 405
<b>Другие расходы- всего</b>	<b>22 623 469</b>
в т.ч.	
Расходы на содержание автомобильного транспорта	40 168
Расходные материалы и канцтовары для офиса	487 830
Расходы связанные с приобретением оборудования, программ ЭВМ и баз данных	474 676
Расходы на проведение конференций, семинаров	72 636
Общехозяйственные расходы на содержание офиса	731 592
Транспортные расходы	418 852
Транспортный налог и др. сборы	25 150
Благотворительность	20 372 565
<b>Итого</b>	<b>84 745 993</b>

10. В отчетном периоде расходы головным офисом не передавались.

11. В статью «*другие внереализационные доходы*» включены:

*Курсовые разницы от переоценки и продажи валюты* 4 601 858

**Итого** 4 601 858

В статью «*другие внереализационные расходы*» включены:

*Курсовые разницы от переоценки и продажи валюты* 4 602 077

*Расходы на оплату услуг банка* 241 302

*Пени и штрафы* 9 049

*Списание дебиторской задолженности* 1 227

**Итого** 4 853 655

Финансовый результат по внереализационным доходам/расходам относится на счет 86 «Целевое финансирование»

Расшифровка статьи «*другие расходы*» представлена в пункте 9.


12. В 2020 году Ассоциация «Медесан сон фронтисер» не имела в пользовании земельных участков на территории г. Москвы.

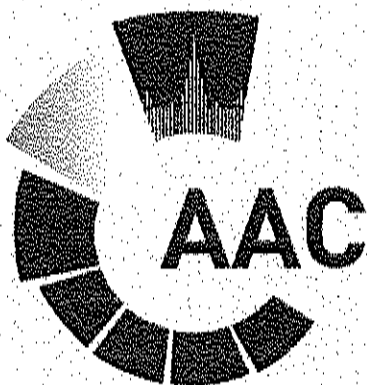
13. В отчетном периоде Ассоциация арендовала следующие объекты недвижимого имущества:

Арендодатель/ ИНН	Номер договора	Адрес арендуемого помещения
ООО «АкваДом» ИНН 7716672574	Договор субаренды нежилого помещения № 2019-8 от 30/12/2019, № 2020-3 от 30/07/2020	г. Москва, ул. М. Дмитровка, д. 16, стр. 6А
ИП Шадыжев Шамсудин Бесланович ИНН 060803013157	Договор аренды нежилого помещения № 2019-7 от 30/12/2019	Республика Ингушетия, г. Назрань, ул. Чеченская, д. 14
ООО «Техно» ИНН 2901188087	Договор субаренды нежилого помещения № 44/М от 30/12/2019	г. Архангельск, Ломоносовский округ, проспект Ломоносова, д.81

Байков Андрей Викторович ИНН 770504428511	Договор аренды жилого помещения № 2019-5 от 26/09/2019	г. Москва, Котельническая наб., д. 1/15, корп. ВК, кв. 163
Пронин Евгений Васильевич ИНН 770404306245	Договор аренды жилого помещения № 2019-6 от 26/07/2019, № 2020 -5 от 31/08/2020	г. Москва, Большой Левшинский пер., д. 8А, кв. 32
Авдышоев Иван Федорович ИНН 290101460159	Договор аренды жилого помещения № 2019-1 от 15/03/2019, № 2020-1 от 28/02/2020	г. Архангельск, Ломоносовский округ, ул. Карла Либкнехта, д. 18, корп. 2, кв. 29
Авдышоева Елена Юрьевна ИНН 290101460303	Договор аренды жилого помещения № 2019-2 от 15/03/2019, № 2020-2 от 28/02/2020	г. Архангельск, Ломоносовский округ, ул. Карла Либкнехта, д. 18, корп. 2, кв. 28
Теремецкий Владимир Евгеньевич ИНН 770405951826	Договор аренды жилого помещения № 2019-4 от 30/08/2019, № 2020-4 от 30/07/2020	г. Москва, ул. 4-ая Тверская - Ямская, д. 24, кв. 13

С уважением,

  
Гроссе Рюшкэмп Штефан  
Директор филиала некоммерческой Ассоциации  
«Медесан сон фронтьер» (Нидерланды) в РФ



САМОРЕГУЛИРУЕМАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ АУДИТОРОВ  
АССОЦИАЦИЯ «СОДРУЖЕСТВО»

член Международной Федерации Бухгалтеров (IFAC)



# СВИДЕТЕЛЬСТВО

о членстве № 19918

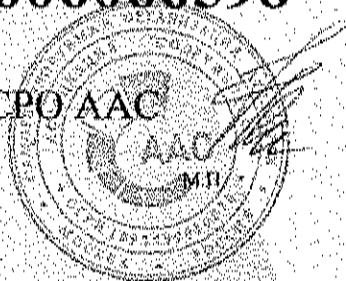
аудиторская организация

Общество с ограниченной ответственностью  
"Аудиторско-Консультационная Группа  
"Я.Н.С.Аудит"

является членом Саморегулируемой организации  
аудиторов Ассоциации «Содружество» в  
соответствии с решением Правления СРО AAC от  
21 февраля 2020 года (протокол № 436) и  
включена в реестр аудиторов и аудиторских  
организаций СРО AAC 25 февраля 2020 года  
за основным регистрационным номером записи —

**12006066598**

Генеральный директор СРО AAC



О.А. Носова

Адресовано:  
Представительству «Американской Торговой Палаты, Инк»  
в Российской Федерации

86

и иным пользователям

## **АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

**По бухгалтерской (финансовой)  
отчетности (ХБ I)**

**Представительства «Американской Торговой Палаты, Инк»  
в Российской Федерации  
по итогам деятельности за 2020 год**

## **АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

Учредителям Представительства  
«Американской Торговой Палаты, Инк» в Российской Федерации

### ***Мнение***

Мы провели аудит прилагаемой годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности Представительства «Американской Торговой Палаты, Инк» в Российской Федерации (ИНН: 9909005820, 125047, Москва, ул. Лесная, д.7), состоящей из бухгалтерского баланса по состоянию на 31 декабря 2020 года, отчета о целевом использовании средств за 2020 год, пояснений к бухгалтерскому балансу и отчету о целевом использовании средств за 2020 год, включая основные положения учетной политики.

По нашему мнению, прилагаемая годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность отражает достоверно во всех существенных отношениях финансовое положение Представительства «Американской Торговой Палаты, Инк» в Российской Федерации по состоянию на 31 декабря 2020 года, а также финансовые результаты его деятельности и движение денежных средств за 2020 год, в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации.

### ***Основание для выражения мнения***

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА). Наша ответственность в соответствии с этими стандартами описана в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности» настоящего заключения. Мы являемся независимыми по отношению к аудируемому лицу в соответствии с Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций и Кодексом профессиональной этики аудиторов, соответствующими Кодексу этики профессиональных бухгалтеров, разработанному Советом по международным стандартам этики для профессиональных бухгалтеров, и нами выполнены прочие иные обязанности в соответствии с этими требованиями этики. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нами мнения.

### ***Ответственность руководства аудируемого лица и лиц, отвечающих за корпоративное управление, за годовую бухгалтерскую (финансовую) отчетность***

Руководство несет ответственность за подготовку и достоверное представление указанной годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой

бухгалтерской (финансовой) отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности руководство несет ответственность за оценку способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать аудируемое лицо, прекратить его деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

Лица, отвечающие за корпоративное управление, несут ответственность за надзор за подготовкой годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности аудируемого лица.

### ***Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности***

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в составлении аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита.

Кроме того, мы:

- а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;
- б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля аудируемого лица;
- в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность оценочных значений, рассчитанных руководством аудируемого лица, и соответствующего раскрытия информации;
- г) делаем вывод о правомерности применения руководством аудируемого лица допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или

условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что аудируемое лицо утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

- д) проводим оценку представления годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с лицами, отвечающими за корпоративное управление аудируемого лица, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Генеральный директор  
ООО «Др. Фойгт и партнёры»

Зорина И.С.

Квалификационный аттестат аудитора  
№ 06-000734 от 05 августа 2020 г. приказ  
№102-п на неограниченный срок. Выдан  
саморегулируемой организации аудиторов  
«Содружество»

Аудиторская организация:  
Общество с ограниченной ответственностью  
«Др. Фойгт и партнёры»,  
ОГРН 1047796870890,  
115191, г. Москва, пер. Духовской 17 стр. 10, оф. 17,  
член саморегулируемой организации аудиторов  
Ассоциация «Содружество»  
ОРИЗ 12006067757



г. Москва, 05.04.2021 г.

# Бухгалтерский баланс

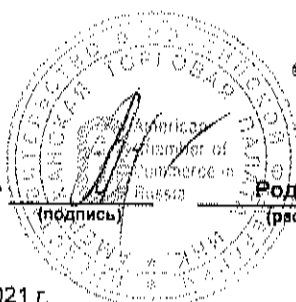
на 31 декабря 2020 г.

		Форма по ОКУД	Коды		
		Дата (число, месяц, год)	0710001		
Организация	Представительство Американской Торговой Палаты, Инк. в Российской Федерации	по ОКПО	31	12	2020
Идентификационный номер налогоплательщика		ИНН	42786049		
Вид экономической деятельности	Деятельность рекламных агентств	по ОКВЭД 2	9909005820		
Организационно-правовая форма / форма собственности	ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО /	по ОКОПФ / ОКФС	73.11		
Единица измерения:	в тыс. рублей	по ОКЕИ	90	23	
Местонахождение (адрес)	125047, Москва г, Лесная ул, д. № 7		384		
Бухгалтерская отчетность подлежит обязательному аудиту <input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ					
Наименование аудиторской организации/фамилия, имя, отчество (при наличии) индивидуального аудитора ООО "ДР. ФОЙГТ И ПАРТНЕРЫ"					
Идентификационный номер налогоплательщика аудиторской организации/индивидуального аудитора		ИНН	7701567200		
Основной государственный регистрационный номер аудиторской организации/индивидуального аудитора		ОГРН/ОГРНИП	1047796870890		

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>АКТИВ</b>				
	<b>I. ВНЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Нематериальные активы	1110	3 515	3 515	3 515
	Результаты исследований и разработок	1120	-	-	-
	Нематериальные поисковые активы	1130	-	-	-
	Материальные поисковые активы	1140	-	-	-
	Основные средства	1150	25 271	25 205	25 063
	Доходные вложения в материальные ценности	1160	-	-	-
	Финансовые вложения	1170	-	-	-
	Отложенные налоговые активы	1180	-	-	-
	Прочие внеоборотные активы	1190	-	-	-
	Итого по разделу I	1100	28 786	28 721	28 578
	<b>II. ОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Запасы	1210	-	17	269
	Налог на добавленную стоимость по приобретенным ценностям	1220	27	-	-
	Дебиторская задолженность	1230	22 708	21 264	22 343
	Финансовые вложения (за исключением денежных эквивалентов)	1240	-	-	-
	Денежные средства и денежные эквиваленты	1250	61 903	30 743	44 112
	в том числе:				
	Депозиты		56 307	26 263	38 040
	Прочие оборотные активы	1260	119	416	499
	Итого по разделу II	1200	84 758	52 440	67 223
	<b>БАЛАНС</b>	1600	113 544	81 161	95 801

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>ПАССИВ</b>				
	<b>III. ЦЕЛЕВОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ</b>				
	Паевой фонд	1310	-	-	-
	Целевой капитал	1320	-	-	-
	Целевые средства	1350	4 237	5 316	8 512
	в том числе:				
	Счет головного офиса	1351	4 237	5 316	8 512
	Фонд недвижимого и особо ценного движимого имущества	1360	-	-	-
	Резервный и иные целевые фонды	1370	-	-	-
	Итого по разделу III	1300	4 237	5 316	8 512
	<b>IV. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1410	-	-	-
	Отложенные налоговые обязательства	1420	-	-	-
	Оценочные обязательства	1430	-	-	-
	Прочие обязательства	1450	-	-	-
	Итого по разделу IV	1400	-	-	-
	<b>V. КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1510	60	135	128
	Кредиторская задолженность	1520	100 510	71 704	84 767
	Доходы будущих периодов	1530	-	-	-
	Оценочные обязательства	1540	8 736	4 005	2 394
	Прочие обязательства	1550	-	-	-
	Итого по разделу V	1500	109 307	75 844	87 288
	<b>БАЛАНС</b>	1700	113 544	81 161	95 801

Руководитель



ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР

КОЗЫРЕВА А.В.

ДОВЕР. Б/Н

ОТ 01.02.2021

Родзянко Алексис О

(расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

**Отчет о целевом использовании средств**  
**за Январь - Декабрь 2020 г.**

Организация <b>Представительство Американской Торговой Палаты, Инк. в Российской Федерации</b>		Форма по ОКУД	<b>Коды</b>		
Идентификационный номер налогоплательщика		Дата (год, месяц, число)	<b>0710003</b>		
Вид экономической деятельности <b>Деятельность рекламных агентств</b>		по ОКПО	<b>2020</b>	<b>12</b>	<b>31</b>
Организационно-правовая форма / форма собственности <b>ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО /</b>		ИНН	<b>42786049</b>		
Единица измерения: <b>в тыс. рублей</b>		по ОКВЭД 2	<b>9909005820</b>		
		по ОКОПФ / ОКФС	<b>73.11</b>		
		по ОКЕИ	<b>90</b>	<b>23</b>	
			<b>384</b>		

Пояснения	Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
	Остаток средств на начало отчетного года	6100	9 444	26 131
	Поступило средств			
	Вступительные взносы	6210	-	-
	Членские взносы	6215	165 315	167 157
	Целевые взносы	6220	-	-
	Добровольные имущественные взносы и пожертвования	6230	-	-
	Прибыль от приносящей доход деятельности	6240	-	-
	Прочие	6250	260	-
	Всего поступило средств	6200	165 575	167 157
	Использовано средств			
	Расходы на целевые мероприятия	6310	(5 808)	(13 615)
	в том числе:			
	социальная и благотворительная помощь	6311	-	-
	проведение конференций, совещаний, семинаров и т.п.	6312	(5 808)	(13 615)
	иные мероприятия	6313	-	-
	Расходы на содержание аппарата управления	6320	(168 317)	(167 866)
	в том числе:			
	расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	6321	(119 163)	(117 140)
	выплаты, не связанные с оплатой труда	6322	-	-
	расходы на служебные командировки и деловые поездки	6323	(206)	(3 596)
	содержание помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (кроме ремонта)	6324	(40 965)	(41 342)
	ремонт основных средств и иного имущества	6325	-	-
	прочие	6326	(7 983)	(5 788)
	Приобретение основных средств, инвентаря и иного имущества	6330	-	-
	Прочие	6350	(482)	(2 363)
	Всего использовано средств	6300	(174 607)	(183 844)
	Остаток средств на конец отчетного года	6400	412	9 444

ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР  
 КОЗЫРЕВА А.В.  
 ДОВЕР. Б/Н  
 ОТ 01.02.2021  
 Руководитель **Родзянко Алексис О**  
 (подпись) (расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

**Пояснения к бухгалтерскому балансу  
и отчету о финансовых результатах (тыс. руб.)**

**1. Нематериальные активы и расходы на научно-исследовательские, опытно-конструкторские и технологические работы (НИОКР)**  
**1.1. Наличие и движение нематериальных активов**

с.1

Наименование показателя	Код	Период	На начало года		Изменения за период						На конец периода		
			первоначальная стоимость	накопленная амортизация и убытки от обесценения	Поступило	Выбыло		начислено амортизации	убыток от обесценения	Первоначальная стоимость	Накопленная амортизация	первоначальная стоимость	накопленная амортизация и убытки от обесценения
						первоначальная стоимость	накопленная амортизация и убытки от обесценения						
Нематериальные активы - всего	5100	за 2020г.	5 413	(1 898)	-	-	-	-	-	-	-	5 413	(1 898)
	5110	за 2019г.	5 413	(1 898)	-	-	-	-	-	-	-	5 413	(1 898)
Исключительное авторское право на программы для ЭВМ, базы данных	5101	за 2020г.	1 898	(1 898)	-	-	-	-	-	-	-	1 898	(1 898)
	5111	за 2019г.	1 898	(1 898)	-	-	-	-	-	-	-	1 898	(1 898)

**1.2. Первоначальная стоимость нематериальных активов, созданных самой организацией**

Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
Всего	5120	-	-	-
в том числе:	5121	-	-	-

## 1.3. Нематериальные активы с полностью погашенной стоимостью

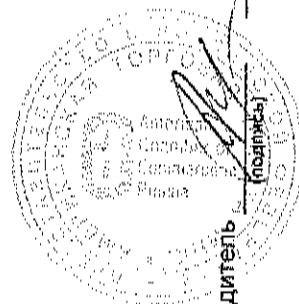
Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
Всего	5130	1	1	-
в том числе:				
Исключительное авторское право на программы для ЭВМ, базы данных	5131	1	1	-

## 1.4. Наличие и движение результатов НИОКР

Наименование показателя	Код	Период	На начало года				Изменения за период				На конец периода	
			первоначальная стоимость	часть стоимости, списанной на расходы	Поступило	Выбыло		часть стоимости, списанной на расходы	первоначальная стоимость	часть стоимости, списанной на расходы за период	первоначальная стоимость	часть стоимости, списанной на расходы
НИОКР - всего	5140	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5150	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
в том числе:	5141	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5151	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 1.5. Незаконченные и неоформленные НИОКР и незаконченные операции по приобретению нематериальных активов

Наименование показателя	Код	Период	На начало года	Изменения за период			На конец периода
				затраты за период	списано затрат как не давших положительного результата	принято к учету в качестве нематериальных активов или НИОКР	
Затраты по незаконченным исследованиям и разработкам - всего	5160	за 2020г.	-	-	-	-	-
	5170	за 2019г.	-	-	-	-	-
в том числе:							
незаконченные операции по приобретению нематериальных активов - всего	5161	за 2020г.	-	-	-	-	-
	5171	за 2019г.	-	-	-	-	-
в том числе:	5180	за 2020г.	-	-	-	-	-
	5190	за 2019г.	-	-	-	-	-
	5181	за 2020г.	-	-	-	-	-
	5191	за 2019г.	-	-	-	-	-



ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР  
ХОЗЫРЕВА А.В.  
ДОВЕР. Б/Н  
01.02.2021

Руководитель (подпись) Родзянко Алексис О  
(расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

## 2. Основные средства

### 2.1. Наличие и движение основных средств

Наименование показателя	Код	Период	На начало года		Изменения за период					На конец периода	
			первоначальная стоимость	накопленная амортизация	Поступило	Выбыло объектов		начислено амортизации	Переоценка		
						первоначальная стоимость	накопленная амортизация		первоначальная стоимость	накопленная амортизация	
Основные средства (без учета доходных вложений в материальные ценности) - всего	5200	за 2020г.	25 205	-	66	-	-	-	-	25 271	-
	5210	за 2019г.	25 063	-	142	-	-	-	-	25 205	-
в том числе:											
Офисное оборудование	5201	за 2020г.	19 812	-	66	-	-	-	-	19 878	-
	5211	за 2019г.	19 669	-	142	-	-	-	-	19 812	-
Машины и оборудование (кроме офисного)	5202	за 2020г.	90	-	-	-	-	-	-	90	-
	5212	за 2019г.	90	-	-	-	-	-	-	90	-
Транспортные средства	5203	за 2020г.	4 116	-	-	-	-	-	-	4 116	-
	5213	за 2019г.	4 116	-	-	-	-	-	-	4 116	-
Производственный и хозяйственный инвентарь	5204	за 2020г.	1 139	-	-	-	-	-	-	1 139	-
	5214	за 2019г.	1 139	-	-	-	-	-	-	1 139	-
Другие виды основных средств	5205	за 2020г.	49	-	-	-	-	-	-	49	-
	5215	за 2019г.	49	-	-	-	-	-	-	49	-
Учтено в составе доходных вложений в материальные ценности - всего	5220	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5230	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
в том числе:											
	5221	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5231	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 2.2. Незавершенные капитальные вложения

Наименование показателя	Код	Период	На начало года	Изменения за период			На конец периода
				затраты за период	списано	принято к учету в качестве основных средств или увеличена стоимость	
Незавершенное строительство и незаконченные операции по приобретению, модернизации и т.п. основных средств - всего	5240	за 2020г.	-	66	-	(66)	-
	5250	за 2019г.	-	142	-	(142)	-
в том числе: Dell OptiPlex 5070 SFF i7-9700 (компьютер 28.01.2020)	5241	за 2020г.	-	66	-	(66)	-
	5251	за 2019г.	-	-	-	-	-
	5242	за 2020г.	-	-	-	-	-
	5252	за 2019г.	-	45	-	(45)	-
Ноутбук HP EliteBook 8570p 23.05.2019	5243	за 2020г.	-	-	-	-	-
	5253	за 2019г.	-	98	-	(98)	-

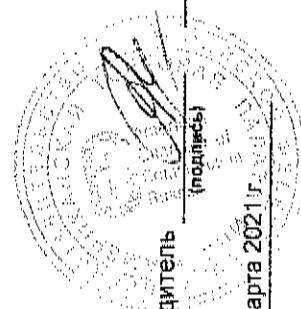
## 2.3. Изменение стоимости основных средств в результате достройки, дооборудования, реконструкции и частичной ликвидации

Наименование показателя	Код	за 2020г.	за 2019г.
Увеличение стоимости объектов основных средств в результате достройки, дооборудования, реконструкции - всего	5260	-	45
в том числе:			
Corieg Canon iR3300	5261	-	45
Уменьшение стоимости объектов основных средств в результате частичной ликвидации - всего:	5270	-	-
в том числе:			
	5271	-	-

## 2.4. Иное использование основных средств

Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
Переданные в аренду основные средства, числящиеся на балансе	5280	-	-	-
Переданные в аренду основные средства, числящиеся за балансом	5281	-	-	-
Полученные в аренду основные средства, числящиеся на балансе	5282	-	-	-
Полученные в аренду основные средства, числящиеся за балансом	5283	1 530	1 530	1 530
Объекты недвижимости, принятые в эксплуатацию и фактически используемые, находящиеся в процессе государственной регистрации	5284	-	-	-
Основные средства, переведенные на консервацию	5285	-	-	-
Иное использование основных средств (залог и др.)	5286	-	-	-
	5287	-	-	-

ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР  
КОЗЫРЕВА А. В.  
ДОВЕР. Б/Н  
07.01.02.2021  
Родзянко Алексей  
(расшифровка подписи)



Руководитель

(подпись)


1 марта 2021 г.

# 4. Запасы 4.1. Наличие и движение запасов

Наименование показателя	Код	Период	На начало года		Изменения за период					На конец периода	
			себе-стоимость	величина резерва под снижение стоимости	поступления и затраты	себе-стоимость	резерв под снижение стоимости	убыток от снижения стоимости	оборот запасов между их группами (видами)	себе-стоимость	величина резерва под снижение стоимости
Запасы - всего	5400	за 2020г.	17	-	7 828	(7845)	-	-	X	-	-
	5420	за 2019г.	269	-	16 275	(16527)	-	-	X	-	17
в том числе:											
Сырье, материалы и другие аналогичные ценности	5401	за 2020г.	17	-	2 019	(2036)	-	-	-	-	-
Готовая продукция	5421	за 2019г.	269	-	2 660	(2911)	-	-	-	-	17
	5402	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5422	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Товары для перепродажи	5403	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5423	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Товары и готовая продукция отгруженные	5404	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5424	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Затраты в незавершенном производстве	5405	за 2020г.	-	-	5 808	(5808)	-	-	-	-	-
	5425	за 2019г.	-	-	13 615	(13615)	-	-	-	-	-
Прочие запасы и затраты	5406	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5426	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Расходы будущих периодов (для объектов аналитического учета, которые в балансе отражаются в составе «Запасов»)	5407	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5427	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5408	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5428	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-

## 4.2. Запасы в залоге

Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
Запасы, не оплаченные на отчетную дату - всего	5440	-	-	-
в том числе:				
Запасы, находящиеся в залоге по договору - всего	5441	-	-	-
в том числе:	5445	-	-	-
	5446	-	-	-

Руководитель  Родзянко Алексис О.  
(подпись) (расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР  
КОЗЫРЕВА А.В.  
ДОВЕР. Б/Н  
от 01.02.2021

**5. Дебиторская и кредиторская задолженность**  
**5.1. Наличие и движение дебиторской задолженности**

Наименование показателя	Код	Период	На начало года		Изменения за период						На конец периода			
			учтенная по условиям договора	величина резерва по сомнительным долгам	поступление			выбыло			перевод из дебиторской в кредиторскую задолженность	перевод из кредиторской в дебиторскую задолженность	учтенная по условиям договора	величина резерва по сомнительным долгам
					в результате хозяйственных операций (сумма долга по сделке, операции)	причитающиеся проценты, штрафы и иные начисления	погашение	списание на финансовый результат	восстановление резерва					
Долгосрочная дебиторская задолженность - всего	5501	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5521	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
в том числе:														
Расчеты с покупателями и заказчиками	5502	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5522	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Авансы выданные	5503	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5523	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Прочая	5504	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5524	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5505	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	5525	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Краткосрочная дебиторская задолженность - всего	5510	за 2020г.	21 284	-	6 700	-	(5 256)	-	-	-	X	X	-	22 708
	5530	за 2019г.	22 343	-	5 256	-	(6 335)	-	-	17	-	-	34	21 284
в том числе:														
Расчеты с покупателями и заказчиками	5511	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	503
	5531	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Авансы выданные	5512	за 2020г.	11 656	-	5 406	-	(4 343)	-	-	-	-	-	-	12 719
	5532	за 2019г.	12 636	-	4 161	-	(5 142)	-	-	-	-	-	-	11 656
Прочая	5513	за 2020г.	9 608	-	791	-	(913)	-	-	-	-	-	-	9 486
	5533	за 2019г.	9 707	-	1 094	-	(1 193)	-	-	17	-	34	-	9 608
	5514	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-	X	X	-	-
	5534	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-	X	X	-	-
Итого	5500	за 2020г.	21 284	-	6 700	-	(5 256)	-	-	X	X	X	-	22 708
	5520	за 2019г.	22 343	-	5 256	-	(6 335)	-	-	X	X	X	-	21 284

## 5.2. Просроченная дебиторская задолженность

Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.			На 31 декабря 2019 г.		
		учтенная по условиям договора	балансовая стоимость	учтенная по условиям договора	балансовая стоимость	учтенная по условиям договора	балансовая стоимость
Всего	5540	-	-	-	-	-	-
в том числе:							
расчеты с покупателями и заказчиками	5541	-	-	-	-	-	-
расчеты с поставщиками и заказчиками (в части авансовых платежей, предоплат)	5542	-	-	-	-	-	-
прочая	5543	-	-	-	-	-	-
	5544	-	-	-	-	-	-

## 5.3. Наличие и движение кредиторской задолженности

Наименование показателя	Код	Период	Остаток на начало года	Изменения за период					Остаток на конец периода	
				поступление		погашение	выбыло	перевод из дебиторской в кредиторскую задолженность		перевод из кредиторской в дебиторскую задолженность
				в результате хозяйственных операций (сумма долга по сделке, операции)	причитающиеся проценты, штрафы и иные начисления					
Долгосрочная кредиторская задолженность - всего	5551	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5571	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5552	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5572	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5553	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5573	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5554	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5574	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5555	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5575	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	X	X
Краткосрочная кредиторская задолженность - всего	5560	за 2020г.	71 704	97 701	36	(68 895)	-	-	X	X
	5580	за 2019г.	84 767	69 657	59	(56 594)	-	17	-	-
	5561	за 2020г.	297	629	10	(255)	-	-	-	-
	5581	за 2019г.	1 768	137	55	(1 669)	-	-	-	7
	5562	за 2020г.	68 408	96 565	-	(67 786)	-	-	-	-
	5582	за 2019г.	78 541	68 431	-	(78 565)	-	-	-	-
	5563	за 2020г.	2 997	(15)	28	(511)	-	-	-	-
	5583	за 2019г.	4 458	163	4	(1 628)	-	17	28	2 997
	5564	за 2020г.	-	522	-	(597)	-	-	-	-
	5584	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
Кредиторская задолженность - всего	5565	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5585	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5566	за 2020г.	2	88	-	-	-	-	-	-
	5586	за 2019г.	-	8	-	-	-	-	-	-
	5567	за 2020г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5587	за 2019г.	-	-	-	-	-	-	-	-
	5550	за 2020г.	71 704	97 701	36	(68 895)	-	X	X	X
	5570	за 2019г.	84 767	69 657	59	(56 594)	-	X	X	X
	Итого									

## 5.4. Просроченная кредиторская задолженность

Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
Всего	5590	-	-	-
в том числе:				
расчеты с поставщиками и подрядчиками	5591	-	-	-
расчеты с покупателями и заказчиками	5592	-	-	-
прочая задолженность	5593	-	-	-
	5594	-	-	-

ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР

КОЗЫРЕВА А.В.

ДОВЕР. Б/Н

Родзянко Андрей Юрьевич

(расшифровка подписи)

Руководитель

(подпись)

1 марта 2021 г.

## 7. Оценочные обязательства

Наименование показателя	Код	Остаток на начало года	Признано	Погашено	Списано как избыточная сумма	Остаток на конец периода
Оценочные обязательства - всего	5700	4 005	8 736	(4 005)	-	8 736
в том числе:						
Резервы отпусков	5701	4 005	8 736	(4 005)	-	8 736

ФИНАНСОВЫЙ ДИРЕКТОР  
ХОЗЫРЕВА А.В.  
ДОВЕР. 5/Н  
07 01.02.2021

Руководитель Родзянко Алексис О  
(подпись) (расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

**ПОЯСНЕНИЯ К БУХГАЛТЕРСКОЙ ОТЧЕТНОСТИ  
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА  
«Американской Торговой Палаты, Инк.»  
За 2020 год**

*1. Сведения об организации*

Наименование иностранного юридического лица, от имени которого представляется отчет о деятельности в Российской Федерации, - «Американская Торговая Палата, Инк.» (далее «Представительство»). Представительство Компании зарегистрировано в Государственной налоговой инспекции по г. Москве 31 октября 1994 года.

**ИНН / КПП:** 9909005820 / 774756001

Юридический адрес в Москве: 125047, Москва, ул. Лесная, д.7

Фактический адрес в Москве: 125047, Москва, ул. Лесная, д.7

Телефон: (495) 961 2141.

Глава представительства - Родзянко Алексис О

Главный бухгалтер - Лавнесса Людмила Ивановна

Среднегодовая численность сотрудников за отчетный период: 22 чел.

**Компания имеет обособленное подразделение в Санкт-Петербурге.**

Подразделение зарегистрировано в Государственной налоговой инспекции №4 по Санкт-Петербургу 05 марта 2007 г.

**ИНН / КПП:** 9909005820 / 783551002

Юридический адрес: 190000, Санкт-Петербург, ул. Якубовича, д. 24

Фактический адрес: 190000, Санкт-Петербург, ул. Якубовича, д. 24

Телефон (812) 448 1646

Факс (812) 448 1646

Среднегодовая численность сотрудников за отчетный период: 5 чел.

*2. Основные элементы учетной политики*

Бухгалтерская отчетность сформирована исходя из действующих в Российской Федерации правил Бухгалтерского учета и отчетности.

Бухгалтерский учет автоматизировано ведется структурным подразделением,

возглавляемым главным бухгалтером.

Расчеты с головным офисом учитываются на счету 79 «Внутрихозяйственные расчеты».

Сальдо расчетов с головным офисом в бухгалтерском балансе по строке 1351.

Расходование средств отражается методом начисления.

Объект принимается к учету в качестве основного средства, если он предназначен для использования в уставной деятельности и для управленческих нужд.

Инвентаризация имущества и обязательств проводится раз в год перед составлением годового баланса, а также в иных случаях, предусмотренных законодательством.

Основные средства инвентаризируются раз в три года.

Предметы, служащие более 1 года и имеющие стоимость в пределах 40 000 рублей, признаются материально-производственными запасами и списываются на расходы по мере отпуска в эксплуатацию. В целях обеспечения сохранности этих объектов при эксплуатации в организации организуется надлежащий контроль за их движением.

Предметы, служащие более 1 года и имеющие стоимость свыше 40 000 рублей, признаются основными средствами. По основным средствам начисляется износ, который рассчитывается линейным способом исходя из первоначальной стоимости объекта ОС и нормы амортизации, исчисленной исходя из срока полезного использования этого объекта.

Материальные ценности учитываются на забалансовом счете.

Уровень существенности, закрепленный в учетной политике для целей бухгалтерского учета, составляет 5% от соответствующей статьи бухгалтерской отчетности.

### ***3. Информация об учете на забалансовых счетах:***

Износ начисляется в конце года, информация по нему отражается на забалансовом счете 010 "Износ ОС".

### ***4. Создание резерва по отпускам***

Резервы по отпускам создаются ежеквартально, на 31.12.2020 резерв составляет 8 735 863,35 рублей.

### ***5. Информация о деятельности представительства:***

Уставной деятельностью Компании в США является некоммерческая деятельность, направленная на создание благоприятных условий для налаживания и развития полноценных торговых, деловых и иных связей между Россией и США. ИНН в стране инкорпорации (США) — 51 0355823. Деятельность представительства Компании на территории Российской Федерации в 2020 году носила подготовительный и вспомогательный характер по отношению к деятельности головного офиса. В частности, эта деятельность заключалась в проведении встреч, семинаров, конференций в рамках уставной деятельности на некоммерческой основе.

#### **6. Информация о финансовом положении организации, сопоставимости данных за отчетный и предшествующие годы**

«Американская Торговая Палата, Инк.» по законодательству РФ признана некоммерческой организацией. В соответствии с пунктом 4 ст. 32 Федерального закона от 12.01.1996 № 7-ФЗ «О некоммерческих организациях», структурное подразделение иностранной некоммерческой неправительственной организации ежегодно предоставляет в Минюст России аудиторской заключение, полученное от российской аудиторской организации, если иное не предусмотрено международным договором Российской Федерации. Аудитором представительства в 2020 г. является ООО «Др. Фойгт и Партнеры».

Целевое финансирование на 31.12.2020 г. составило 412 тыс. руб. Все финансовые средства за счет поступления членских взносов. Компания сдает в аренду интернет сайт AmCham.ru и CRM. Ежемесячная аренда составляет 5 000 руб. (вкл. НДС 20%), дивидендов не выплачивает.

Целевые средства используются по назначению.

Изменений в учетную политику в отношении отчетного периода не вносилось.

В совместной деятельности представительство не участвовало.

Нам неизвестно о каких-либо событиях и условиях, которые выходят за рамки периода в 12 месяцев со дня отчетной даты и которые могут обуславливать значительные сомнения в способности организации продолжать свою деятельность непрерывно.

Условные факты хозяйственной деятельности отсутствуют.

В представительстве отсутствуют выданные и полученные гарантии, обеспечения.

#### **7. Сведения об отчетности**

Данные бухгалтерской отчетности за период, предшествующий отчетному, сопоставимы с данными за отчетный период: баланс за 2020 год составлялся.

Об основных средствах раскрыта следующая информация (п. 32 ПБУ 6/01):

Срок полезного использования определяется на основании Классификации основных средств, включаемых в амортизационные группы, утвержденные постановлением Правительства РФ № 1 от 01.01.2002.

#### **8. Связанные стороны**

Основным управленческим персоналом Представительства Американской Торговой Палаты, Инк. в Российской Федерации является Директор Представительства Родзянко Алексис О. Общая сумма вознаграждения, подлежащая уплате в 2020 году, составила 23 606, 27 тыс. руб. в данную сумму вошли выплаты в виде заработной платы и премий, а также взносы в страховые фонды в размере 2 579,29 тыс. руб.

Представительство компании АмЧам Информационные Услуги, Инк.(США) получает в аренду интернет сайт AmCham.ru и CRM. Ежемесячная аренда составляет 5 000 руб. (вкл. НДС 20%)

#### **9. Бенефициарные владельцы**

Членами головной организации Представительства, согласно закону, являются все предприятия, кроме сельскохозяйственных и ремесленных, а также лиц свободных профессий. Членство физических лиц не предусмотрено ни законодательством США, ни Уставом Представительства. На основании изложенного, бенефициарные владельцы – физические лица в организации отсутствуют.

**Финансовый директор:**



**А.В.Козырева**

**Главный бухгалтер:**



**Л.И. Лавнева**

**31.03.2021**



# **Аудиторское заключение**

**независимого аудитора о финансовой отчетности**

Филиал Корпорации

«Телерадиовещательная сеть «Три ангела» (США) в РФ

**за 2020 год**

Минюст России



№ 64319/21

от: 04.05.2021

## ВВЕДЕНИЕ

Аудиторское заключение составлено аудиторской организацией при следующих обстоятельствах:

аудируемое лицо не является организацией, ценные бумаги которой допущены к организованным торгам;

аудит проводился в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА), введенными в действие и подлежащими применению на территории Российской Федерации;

аудит проводился в отношении полного комплекта годовой бухгалтерской отчетности, состав которой установлен Федеральным законом «О бухгалтерском учете»;

годовая бухгалтерская отчетность составлена руководством аудируемого лица в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации;

лица, ответственные за надзор за составлением годовой бухгалтерской отчетности, не являются лицами, ответственными за корпоративное управление аудируемым лицом (члены совета директоров, наблюдательного совета, другие);

аудируемое лицо не подготавливает прочую информацию, определяемую согласно МСА 720 «Обязанности аудитора, относящиеся к прочей информации»;

существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность, отсутствует;

при осуществлении аудита аудиторская организация руководствовалась: Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций, принятыми саморегулируемой организацией аудиторов, членом которой он является, на основании Правил независимости аудиторов и аудиторских организаций, одобренных Советом по аудиторской деятельности; Кодексом профессиональной этики аудиторов, принятым саморегулируемой организацией аудиторов, членом которой он является, на основании Кодекса профессиональной этики аудиторов, одобренного Советом по аудиторской деятельности;

условия аудиторского задания в части ответственности руководства аудируемого лица за годовую бухгалтерскую отчетность соответствуют требованиям МСА 210 «Согласование условий аудиторских заданий»;

на основании полученных аудиторских доказательств аудиторская организация пришла к выводу об обоснованности выражения немодифицированного мнения в аудиторском заключении;

помимо аудита годовой бухгалтерской отчетности нормативные правовые акты не предусматривают обязанность аудитора провести дополнительные процедуры в отношении этой отчетности.

## АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ

### **Руководству, лицам, отвечающим за корпоративное управление**

Филиала Корпорации «Телерадиовещательная сеть «Три ангела» (США) в РФ  
и иным пользователям

## МНЕНИЕ

Мы провели аудит прилагаемой годовой бухгалтерской отчетности Филиала Корпорации «Телерадиовещательная сеть «Три ангела» (США) в РФ, состоящей из бухгалтерского баланса по состоянию на 31 декабря 2020 года, отчета о целевом использовании, включая краткий обзор основных положений учетной политики.

По нашему мнению, прилагаемая годовая бухгалтерская отчетность отражает достоверно во всех существенных отношениях финансовое положение Филиала Корпорации «Телерадиовещательная сеть «Три ангела» (США) в РФ по состоянию на 31 декабря 2020 года, финансовые результаты его деятельности и движение денежных средств за 2020 год

в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации.

#### Основание для выражения мнения

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА). Наша ответственность в соответствии с этими стандартами описана в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской отчетности» настоящего заключения. Мы являемся независимыми по отношению к аудируемому лицу в соответствии с Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций и Кодексом профессиональной этики аудиторов, соответствующими Кодексу этики профессиональных бухгалтеров, разработанному Советом по международным стандартам этики для профессиональных бухгалтеров, и нами выполнены прочие иные обязанности в соответствии с этими требованиями профессиональной этики. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.

#### Прочая информация

Руководство несет ответственность за прочую информацию.

Наше мнение о годовой финансовой отчетности не распространяется на прочую информацию, и мы не предоставляем вывода, обеспечивающего в какой-либо форме уверенность в отношении данной информации.

В связи с проведением нами аудита годовой финансовой отчетности наша обязанность заключается в ознакомлении с прочей информацией и рассмотрении при этом вопроса, имеются ли существенные несоответствия между прочей информацией и годовой финансовой отчетностью или нашими знаниями, полученными в ходе аудита, и не содержит ли прочая информация иные признаки существенных искажений. Если на основании проведенной нами работы мы приходим к выводу о том, что такая прочая информация содержит существенное искажение, мы обязаны сообщить об этом факте. Мы не выявили никаких фактов, которые необходимо отразить в нашем заключении.

#### Ответственность руководства, лиц, отвечающих за корпоративное управление аудируемого лица за годовую бухгалтерскую отчетность

Руководство, лица отвечающие за корпоративное управление, в определенных законом случаях, несут ответственность за подготовку и достоверное представление указанной годовой бухгалтерской отчетности в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой бухгалтерской отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой бухгалтерской отчетности руководство, лица отвечающие за корпоративное управление, в определенных законом случаях, несут ответственность за оценку способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность, за

раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать аудируемое лицо, прекратить его деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

#### Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской отчетности

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая бухгалтерская отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в составлении аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой бухгалтерской отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы:

- а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой бухгалтерской отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;
- б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля аудируемого лица;
- в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность бухгалтерских оценок и соответствующего раскрытия информации, подготовленного руководством аудируемого лица;
- г) делаем вывод о правомерности применения руководством аудируемого лица допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой бухгалтерской отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие

события или условия могут привести к тому, что аудируемое лицо утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

д) проводим оценку представления годовой бухгалтерской отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли годовая бухгалтерская отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с руководством аудируемого лица, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Руководитель задания по аудиту,  
по результатам которого составлено  
аудиторское заключение



Замятин Павел Анатольевич

Аудиторская организация:

ООО «Аудит и право»

ОГРН 1025202392236

603093, г. Н. Новгород, ул. Печерский съезд, 38А

Саморегулируемая организация аудиторов Ассоциация «Содружество»

ОПНЗ 11206018732

« 29 » апреля 2021 года

Аудируемое лицо:

Филиал корпорации "Телерадиовещательная сеть "Три Ангела " (США) в Российской Федерации

ИНН 9909125638 КПП 525751001

603028, г. Нижний Новгород, ул. Комсомольское ш, д. 7

**Бухгалтерский баланс**  
**на 31 декабря 2020 г.**

Организация ФИЛИАЛ КОРПОРАЦИИ "ТЕЛЕРАДИОВЕЩАТЕЛЬНАЯ СЕТЬ "ТРИ АНГЕЛА" (США) В РФ  
Идентификационный номер налогоплательщика  
Вид экономической деятельности Деятельность в области телевизионного вещания  
Организационно-правовая форма / форма собственности  
Единица измерения: тыс. руб.  
Местонахождение (адрес) 603028, г.Нижний Новгород, ш.Комсомольское, д.7

Дата (число, месяц, год)  
По ОКПО  
ИНН  
по ОКВЭД 2  
по ОКОПФ/  
ОКФС  
по ОКЕИ

КОДЫ	
0710001	
10691815	
9909125638	
60.20	
29	
384	

Бухгалтерская отчетность подлежит обязательному аудиту ☐ ДА ☒ НЕТ

Наименование аудиторской организации/фамилия, имя, отчество (при наличии)  
индивидуального аудитора

Идентификационный номер налогоплательщика  
аудиторской организации/индивидуального аудитора  
Основной государственный регистрационный номер  
аудиторской организации/индивидуального аудитора

ИНН  
ОГРН/  
ОГРНИП

Пояснения <sup>1</sup>	Наименование показателя <sup>2</sup>	Код	На 31 декабря 2020 г. <sup>3</sup>	На 31 декабря 2019 г. <sup>4</sup>	На 31 декабря 2018 г. <sup>5</sup>
	<b>АКТИВ</b>				
	<b>I. ВНЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Нематериальные активы	1110	-	-	-
	Результаты исследований и разработок	1120	-	-	-
	Нематериальные поисковые активы	1130	-	-	-
	Материальные поисковые активы	1140	-	-	-
	Основные средства	1150	8 139	6 054	5 918
	Доходные вложения в материальные ценности	1160	-	-	-
	Финансовые вложения	1170	-	-	-
	Отложенные налоговые активы	1180	-	-	-
	Прочие внеоборотные активы	1190	-	-	-
	Итого по разделу I	1100	8 139	6 054	5 918
	<b>II. ОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Запасы	1210	813	448	399
	Налог на добавленную стоимость по приобретенным ценностям	1220	-	-	-
	Дебиторская задолженность	1230	460	238	123
	Финансовые вложения (за исключением денежных эквивалентов)	1240	-	-	-
	Денежные средства и денежные эквиваленты	1250	2 407	466	2 922
	Прочие оборотные активы	1260	-	-	-
	Итого по разделу II	1200	3 680	1 152	3 444
	<b>БАЛАНС</b>	1600	11 819	7 206	9 362

Пояснения <sup>1</sup>	Наименование показателя <sup>2</sup>	Код	На 31 декабря 2020 г. <sup>3</sup>	На 31 декабря 2019 г. <sup>4</sup>	На 31 декабря 2018 г. <sup>5</sup>
	<b>ПАССИВ</b>				
	<b>III. КАПИТАЛ И РЕЗЕРВЫ <sup>6</sup></b>				
	Уставный капитал (складочный капитал, уставный фонд, вклады товарищей)	1310	-	-	-
	Собственные акции, выкупленные у акционеров	1320	( - ) <sup>7</sup>	( - )	( - )
	Переоценка внеоборотных активов	1340	-	-	-
	Добавочный капитал (без переоценки)	1350	-	-	-
	Резервный капитал	1360	8 139	6 054	5 918
	Нераспределенная прибыль (непокрытый убыток)	1370	-	-	-
	Итого по разделу III	1300	8 139	6 054	5 918
	<b>IV. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1410	-	-	-
	Отложенные налоговые обязательства	1420	-	-	-
	Оценочные обязательства	1430	-	-	-
	Прочие обязательства	1450	-	-	-
	Итого по разделу IV	1400	-	-	-
	<b>V. КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1510	-	-	-
	Кредиторская задолженность	1520	48	50	26
	Доходы будущих периодов	1530	3 632	1 102	3 418
	Оценочные обязательства	1540	-	-	-
	Прочие обязательства	1550	-	-	-
	Итого по разделу V	1500	3 680	1 152	3 444
	<b>БАЛАНС</b>	1700	11 819	7 206	9 362

Руководитель

Уткина Ю.Е.

" 27 " апреля 2021 г.

(подпись)

(расшифровка подписи)

## Примечания

1. Указывается номер соответствующего пояснения к бухгалтерскому балансу и отчету о прибылях и убытках.
2. В соответствии с Положением по бухгалтерскому учету "Бухгалтерская отчетность организации" ПБУ 4/99, утвержденным Приказом Министерства финансов Российской Федерации от 6 июля 1999 г. № 43н (по заключению Министерства юстиции Российской Федерации № 6417-ПК от 6 августа 1999 г. указанным Приказ в государственной регистрации не нуждается), показатели об отдаленных активах, обязательствах могут приводиться общей суммой с раскрытием в пояснениях к бухгалтерскому балансу, если каждый из этих показателей в отдельности несущественен для оценки заинтересованными пользователями финансового положения организации или финансовых результатов ее деятельности.
3. Указывается отчетная дата отчетного периода.
4. Указывается предыдущий год.
5. Указывается год, предшествующий предыдущему.
6. Некоммерческая организация именует указанный раздел "Целевое финансирование". Вместо показателей "Уставный капитал", "Добавочный капитал", "Резервный капитал" и "Нераспределенная прибыль (непокрытый убыток)" некоммерческая организация включает показатели "Правой фонд", "Целевой капитал", "Целевые средства", "Фонд недвижимого и особо ценного движимого имущества", "Резервный и иные целевые фонды" (в зависимости от формы некоммерческой организации и источников формирования имущества).
7. Здесь и в других формах отчетов вычитаемый или отрицательный показатель показывается в круглых скобках.

Отчет о целевом использовании средств  
за 2020 г.

Организация ФИЛИАЛ КОРПОРАЦИИ "ТЕЛЕРАДИОВЕЩАТЕЛЬНАЯ СЕТЬ "ТРИ АНГЕЛА" (США) В РФ  
Идентификационный номер налогоплательщика \_\_\_\_\_  
Вид экономической деятельности Деятельность в области телевизионного вещания  
Организационно-правовая форма / форма собственности \_\_\_\_\_  
Единица измерения: тыс. руб.

Дата (число, месяц, год) \_\_\_\_\_  
По ОКПО \_\_\_\_\_  
ИНН \_\_\_\_\_  
по ОКВЭД 2 \_\_\_\_\_  
по ОКОПФ/ОКФС \_\_\_\_\_  
по ОКЕИ \_\_\_\_\_

коды
0710003
10691815
9909125638
60.20
29
384

Пояснения	Наименование показателя	код НИ/ стат	за 2020 г. <sup>1</sup>	за 2019 г. <sup>2</sup>
1	2	3	4	5
-	Остаток средств на начало отчетного года	6100	1 102	3 418
-	<b>Поступило средств</b>			
-	Вступительные взносы	6210	-	-
-	Членские взносы	6215	-	-
-	Целевые взносы	6220	-	-
-	Добровольные имущественные взносы и пожертвования	6230	36 419	32 578
-	Прибыль от приносящей доход деятельности организации	6240	-	-
-	Прочие	6250	-	-
-	Всего поступило средств	6200	36 419	32 578
-	<b>Использовано средств</b>			
-	Расходы на целевые мероприятия	6310	15 593	19 914
-	в том числе:			
-	социальная и благотворительная помощь	6311	( - )	( - )
-	проведение конференций, совещаний, семинаров и т.п.	6312	( - )	( - )
-	иные мероприятия	6313	( 15 593 )	( 19 914 )
-	Расходы на содержание аппарата управления	6320	( 15 475 )	( 14 258 )
-	в том числе:			
-	расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	6321	( 15 309 )	( 13 703 )
-	выплаты, не связанные с оплатой труда	6322	( - )	( - )
-	расходы на служебные командировки и деловые поездки	6323	( 166 )	( 555 )
-	содержание помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (кроме ремонта)	6324	( - )	( - )
-	ремонт основных средств и иного имущества	6325	( - )	( - )
-	прочие	6326	( - )	( - )
-	Приобретение основных средств, инвентаря и иного имущества	6330	( 2 821 )	( 722 )
-	Прочие	6350	( - )	( - )
-	Всего использовано средств	6300	( 33 889 )	( 34 894 )
-	Остаток средств на конец отчетного года	6400	3 632	1 102

Руководитель

Уткина Ю.Е.

(подпись) (расшифровка подписи)

" 27 " апреля 2021 г.

Примечания

1. Указывается отчетный период.
2. Указывается период предыдущего года, аналогичный отчетному периоду

**АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

по результату Аудита

бухгалтерской отчетности

за период  
с 01 января 2020 по 31 декабря 2020 г.

**ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО  
Немецкого научно-  
исследовательского  
сообщества в Российской  
Федерации**

**2021**

Минюст России



№ 50581/21  
от: 08.04.2021

**Аудируемое лицо:**

Наименование: Представительство  
Немецкого научно-исследовательского сообщества в Российской  
Федерации

Местонахождение: 119017, г. Москва, 1-й Казачий переулок дом № 5/2, стр.1,  
Российская Федерация

**Аудиторская организация:**

Наименование: Общество с ограниченной ответственностью «ИНТЕРПОНТ БИЗНЕС  
ЭКСПЕРТИЗА»

ОГРН: 1177746072569

ОРНЗ: 12006040645

Местонахождение: 125009 г. Москва, Муниципальный округ Тверской вн.тер.г.,  
Тверская ул., д. 16, стр 1, эт/офис/ком. 9/901Б/11.1

## **АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

Участникам Представительства  
Немецкого научно-исследовательского сообщества  
в Российской Федерации

Мы провели аудит прилагаемой годовой бухгалтерской отчетности Представительства Немецкого научно-исследовательского сообщества в Российской Федерации (адрес: 119017, г. Москва, 1-й Казачий переулок дом № 5/2, стр.1) состоящей из бухгалтерского баланса по состоянию на 31.12.2020 года и отчета о целевом использовании средств за 2020 год.

По нашему мнению,

прилагаемая бухгалтерская (финансовая) отчетность отражает достоверно во всех существенных отношениях финансовое положение Представительства Немецкого научно-исследовательского сообщества в Российской Федерации по состоянию на 31 декабря 2020 года в соответствии с правилами составления бухгалтерской (финансовой) отчетности, установленными в Российской Федерации.

### **Основание для выражения мнения**

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА). Наша ответственность в соответствии с этими стандартами раскрыта в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской отчетности» настоящего заключения. Мы являемся независимыми по отношению к аудируемому лицу в соответствии с Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций и Кодексом профессиональной этики соответствующими Международному Кодексу этики профессиональных бухгалтеров (включая международные стандарты независимости), разработанному Советом по международным стандартам этики для профессиональных бухгалтеров, и нами выполнены прочие иные обязанности в соответствии с этими требованиями профессиональной этики. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.

### **Ответственность руководства и членов совета директоров аудируемого лица за годовую бухгалтерскую (финансовую) отчетность**

Руководство несет ответственность за подготовку и достоверное представление указанной годовой бухгалтерской отчетности в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой бухгалтерской отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой бухгалтерской отчетности руководство несет ответственность за оценку способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать аудируемое лицо, прекратить его деятельность или когда у руководства отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

Члены совета директоров несут ответственность за надзор за подготовкой годовой бухгалтерской отчетности аудируемого лица.

### **Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской отчетности**

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая бухгалтерская отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в составлении аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой бухгалтерской отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита.

Кроме того, мы:

а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой бухгалтерской отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;

б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля аудируемого лица;

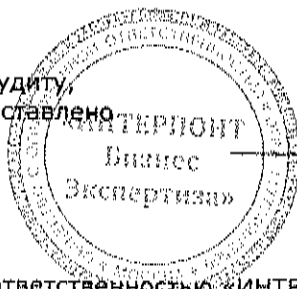
в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность оценочных значений, рассчитанных руководством аудируемого лица, и соответствующего раскрытия информации;

г) делаем вывод о правомерности применения руководством аудируемого лица допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой бухгалтерской отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что аудируемое лицо утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

д) проводим оценку представления годовой бухгалтерской отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли годовая бухгалтерская отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с руководством аудируемого лица, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Руководитель задания по аудиту,  
по результатам которого составлено  
аудиторское заключение.



С.В. Шелаев

Аудиторская организация:  
Общество с ограниченной ответственностью «ИНТЕРПОНТ Бизнес Экспертиза»,  
ОГРН 1177746072569,

125009 г. Москва, Муниципальный округ Тверской вн.тер.г., Тверская ул., д. 16, стр 1,  
эт/офис/ком. 9/9015/11.1

член саморегулируемой организации аудиторов Ассоциация «СОДРУЖЕСТВО»,  
ОРНЗ 12006040645

26 марта 2021 г.

# Бухгалтерский баланс

на 31 декабря 2020 г.

Организация		Представительство Немецкого научно-исследовательского сообщества в Российской Федерации	Форма по ОКУД	0710001		
Идентификационный номер налогоплательщика			Дата (число, месяц, год)	31	12	2020
Вид экономической деятельности		Деятельность прочих общественных организаций, не включенных в другие группировки	по ОКПО	14629411		
Организационно-правовая форма / форма собственности		Представительство инкорпорации /	ИНН	9909125476		
Единица измерения:		в тыс. рублей	по ОКВЭД 2	94.99		
Местонахождение (адрес)		119017, Москва г, Казачий 1-й пер, д. № 5/2, стр. 1	по ОКОПФ / ОКФС	90	23	
			по ОКЕИ	384		

Бухгалтерская отчетность подлежит обязательному аудиту ☒ ДА ☐ НЕТ


Наименование аудиторской организации/фамилия, имя, отчество (при наличии) индивидуального аудитора  
ООО "ИНТЕРПОНТ БИЗНЕС ЭКСПЕРТИЗА"

Идентификационный номер налогоплательщика аудиторской организации/индивидуального аудитора	ИНН	9710023760
Основной государственный регистрационный номер аудиторской организации/индивидуального аудитора	ОГРН/ОГРНИП	1177746072569

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>АКТИВ</b>				
	<b>I. ВНЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Нематериальные активы	1110	-	-	-
	Результаты исследований и разработок	1120	-	-	-
	Нематериальные поисковые активы	1130	-	-	-
	Материальные поисковые активы	1140	-	-	-
	Основные средства	1150	6 056	6 056	4 695
	Доходные вложения в материальные ценности	1160	-	-	-
	Финансовые вложения	1170	-	-	-
	Отложенные налоговые активы	1180	-	-	-
	Прочие внеоборотные активы	1190	-	-	-
	Итого по разделу I	1100	6 056	6 056	4 695
	<b>II. ОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Запасы	1210	4	2	7
	Налог на добавленную стоимость по приобретенным ценностям	1220	-	-	-
	Дебиторская задолженность	1230	448	476	604
	Финансовые вложения (за исключением денежных эквивалентов)	1240	-	-	-
	Денежные средства и денежные эквиваленты	1250	2 940	958	2 319
	Прочие оборотные активы	1260	-	-	-
	Итого по разделу II	1200	3 392	1 436	2 929
	<b>БАЛАНС</b>	1600	9 448	7 492	7 624

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>ПАССИВ</b>				
	<b>III. ЦЕЛЕВОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ</b>				
	Паевой фонд	1310	-	-	-
	Целевой капитал	1320	-	-	-
	Целевые средства	1350	8 734	7 187	7 489
	Фонд недвижимого и особо ценного движимого имущества	1360	-	-	-
	Резервный и иные целевые фонды	1370	-	-	-
	Итого по разделу III	1300	8 734	7 187	7 489
	<b>IV. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1410	-	-	-
	Отложенные налоговые обязательства	1420	-	-	-
	Оценочные обязательства	1430	-	-	-
	Прочие обязательства	1450	-	-	-
	Итого по разделу IV	1400	-	-	-
	<b>V. КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1510	-	-	-
	Кредиторская задолженность	1520	357	147	135
	Доходы будущих периодов	1530	-	-	-
	Оценочные обязательства	1540	357	158	-
	Прочие обязательства	1550	-	-	-
	Итого по разделу V	1500	714	305	135
	<b>БАЛАНС</b>	1700	9 448	7 492	7 624

Руководитель


  
(подпись)

Ахтерберг Иорин

(расшифровка подписи)

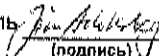
(ДФГ)

16 февраля 2021 г.

**Отчет о целевом использовании средств  
за Январь - Декабрь 2020 г.**

		Форма по ОКУД	Коды		
		Дата (год, месяц, число)	0710003		
		по ОКПО	2020	12	31
Организация	Представительство Немецкого научно-исследовательского сообщества в Российской Федерации	ИНН	14629411		
Идентификационный номер налогоплательщика		по ОКВЭД 2	9909125476		
Вид экономической деятельности	Деятельность прочих общественных организаций, не включенных в другие группировки	по ОКОПФ / ОКФС	94.99		
Организационно-правовая форма / форма собственности	Представительство инкорпорации /	по ОКЕИ	90	23	
Единица измерения:	в тыс. рублей		384		

Пояснения	Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
	Остаток средств на начало отчетного года	6100	7 187	7 489
	Поступило средств			
	Вступительные взносы	6210	-	-
	Членские взносы	6215	-	-
	Целевые взносы	6220	-	-
	Добровольные имущественные взносы и пожертвования	6230	-	-
	Прибыль от приносящей доход деятельности	6240	-	-
	Прочие	6250	29 189	26 699
	Всего поступило средств	6200	29 189	26 699
	Использовано средств			
	Расходы на целевые мероприятия	6310	(135)	(1 860)
	в том числе:			
	социальная и благотворительная помощь	6311	-	-
	проведение конференций, совещаний, семинаров и т.п.	6312	(135)	(1 860)
	иные мероприятия	6313	-	-
	Расходы на содержание аппарата управления	6320	(23 370)	(20 689)
	в том числе:			
	расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	6321	(10 441)	(10 204)
	выплаты, не связанные с оплатой труда	6322	-	-
	расходы на служебные командировки и деловые поездки	6323	(40)	(162)
	содержание помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (кроме ремонта)	6324	(12 468)	(9 839)
	ремонт основных средств и иного имущества	6325	-	-
	прочие	6326	(421)	(484)
	Приобретение основных средств, инвентаря и иного имущества	6330	(43)	(2 301)
	Прочие	6350	(4 093)	(2 151)
	Всего использовано средств	6300	(27 642)	(27 001)
	Остаток средств на конец отчетного года	6400	8 734	7 187

Руководитель  (подпись)

**Ахтерберг Иорн**  
(расшифровка подписи)



16 февраля 2021 г.

№ 108

**Представительство некоммерческой корпорации  
«Общество помощи русским детям, Инк.» США**

**АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ  
НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА**

**Москва, 2021**



ООО "Внешаудит консалтинг"  
119034, г. Москва, ул. Пречистенка, д.10, оф. 15

✉ 1@vac.ac

☎ +7 (495) 111 70 70

🌐 www.vneshaudit.consulting

## **АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

Собственникам Некоммерческой корпорации «Общество помощи русским детям, Инк.» США

### **МНЕНИЕ**

Мы провели аудит прилагаемой годовой отчетности **Представительства некоммерческой корпорации «Общество помощи русским детям, Инк.» США**, состоящей из Годового отчета о деятельности иностранной организации в Российской Федерации по состоянию на 31 декабря 2020 года, Пояснительной записки к Отчету о деятельности за 2020 год, в соответствии с п. 8 статьи 307 главы 25 «Налог на прибыль организаций» части второй Налогового Кодекса Российской Федерации и Приказом МНС РФ от 16.01.2004 г. № БГ-3-23/19.

По мнению аудиторской организации **Общества с ограниченной ответственностью «Внешаудит консалтинг»**, прилагаемая годовая отчетность отражает достоверно во всех существенных отношениях финансовое положение **Представительства некоммерческой корпорации «Общество помощи русским детям, Инк.» США** по состоянию на 31 декабря 2020 года, финансовые результаты его деятельности и движение денежных средств за 2020 год в соответствии с российскими правилами составления отчетности.

### **ОСНОВАНИЕ ДЛЯ ВЫРАЖЕНИЯ МНЕНИЯ**

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (далее - «МСА»). Наша ответственность согласно указанным стандартам, далее раскрывается в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой отчетности» нашего заключения.

Мы независимы по отношению к Представительству в соответствии с этическими требованиями, применимыми к нашему аудиту годовой отчетности в Российской Федерации, и мы выполнили наши прочие этические обязанности в соответствии с данными требованиями.

Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.



ООО "Внешаудит консалтинг"  
119034, г. Москва, ул. Пречистенка, д.10, оф. 15

✉ 1@vac.ac

☎ +7 (495) 111 70 70

🌐 www.vneshaudit.consulting

## **ОТВЕТСТВЕННОСТЬ РУКОВОДСТВА И ЛИЦ, ОТВЕЧАЮЩИХ ЗА КОРПОРАТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ, ЗА ГОДОВУЮ ОТЧЕТНОСТЬ**

Руководство несет ответственность за подготовку и достоверное представление указанной годовой отчетности в соответствии с правилами составления отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой отчетности руководство несет ответственность за оценку способности Представительства продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать Представительство, прекратить его деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

Лица, отвечающие за корпоративное управление, несут ответственность за надзор за подготовкой годовой отчетности.

## **ОТВЕТСТВЕННОСТЬ АУДИТОРА ЗА АУДИТ ГОДОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ**

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в выпуске аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы выполняем следующее:

а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок;



ООО "Внешаудит консалтинг"  
119034, г. Москва, ул. Пречистенка, д.10, оф. 15

✉ 1@vac.ac

☎ +7 (495) 111 70 70

🌐 www.vneshaudit.consulting

разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск необнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск необнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;

б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля Представительства;

в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность оценочных значений, рассчитанных руководством и соответствующего раскрытия информации;

г) делаем вывод о правомерности применения руководством Представительства допущения непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности Представительства продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что Представительство утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

д) проводим оценку представления годовой отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли годовая отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.



ООО "Внешаудит консалтинг"  
119034, г. Москва, ул. Пречистенка, д.10, оф. 15

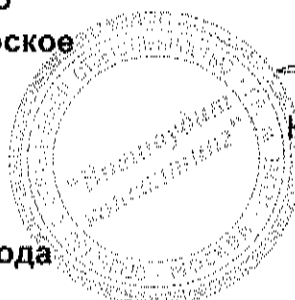
✉ 1@vac.ac

☎ +7 (495) 111 70 70

🌐 www.vneshaudit.consulting

Мы осуществляем информационное взаимодействие с лицами, отвечающими за корпоративное управление, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

**Руководитель задания по  
аудиту, по результатам  
которого выпущено  
настоящее аудиторское  
заключение**



Бровкин С.В.

Квалификационный аттестат аудитора

№ K011892 от 05.02.2004 г.,

ОПНЗ 22006037970

**30 марта 2021 года**

**Аудируемое лицо:**

Представительство некоммерческой корпорации «Общество помощи русским детям, Инк.», США

Реестровый номер структурного подразделения в реестре филиалов и представительств международных организаций и иностранных некоммерческих неправительственных организаций: № 107 от 17 октября 2006 года.

Местонахождение: 105082, Россия. г. Москва, ул. Бакунинская, д. 81/55, стр.1

**Независимый аудитор:**

Общество с ограниченной ответственностью «Внешаудит консалтинг».

Запись внесена в Единый государственный реестр юридических лиц 28 января 2003 года и присвоен ГРН 1037739256180.

Местонахождение: 119034, г. Москва, ул. Пречистенка, дом 10, офис 15.

ООО «Внешаудит консалтинг» является членом Саморегулируемой организации аудиторов Ассоциация «Содружество», далее – СРО ААС, аккредитованной Министерством финансов РФ (регистрационный номер записи о внесении сведений в реестр – 06). Запись в реестре аудиторов и аудиторских организаций СРО ААС от 11 февраля 2020 г. за ОПНЗ 12006043626.

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 7 9 0 5

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 1

Приложение

к Приказу МНС России  
от 16.01.2004 № ВГ-3-23/19

Форма по КНД 1113020

**Годовой отчет  
о деятельности иностранной организации в Российской Федерации**

Вид документа: 1 - первичный, 3 - корректирующий

Вид документа 1 /

Отчетный год 2 0 2 0

Представляется в Межрайонная инспекция Федеральной налоговой службы № 47 по г. Москве  
(наименование налогового органа и его код)

Код 7 7 4 7

По месту осуществления  
деятельности иностранной  
организации через:отделение иностранной  
организации

V

иную организацию

физическое лицо\*\*

(нужное отметить знаком V)

Некоммерческая корпорация «ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК.»

(наименование иностранной организации)

Представительство некоммерческой корпорации «ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК.» США в Российской Федерации

(полное наименование организации / фамилия, имя, отчество физического лица)

Страна регистрации (инкорпорации) Соединенные Штаты Америки

Код страны\* U S

Страна постоянного местонахождения Соединенные Штаты Америки

Код страны\* U S

Код города и номер контактного телефона 8 (916) 069-59-91

Основной государственный регистрационный номер (ОГРН)  
(для российских организаций)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Данный отчет составлен на 0 6 страницах

Достоверность и полноту сведений, указанных в настоящей декларации,  
подтверждаю:

Для организации

Руководитель Юшкевич Лада Анатольевна  
Фамилия, имя, Отчество (полностью)

ИНН \* 7 7 2 4 9 3 4 7 9 6 0 3

Подпись Дата 2 3 0 3 2 0 2 1

Подпись главного бухгалтера Юшкевич Лада Анатольевна  
Фамилия, имя, Отчество (полностью)

ИНН \* 7 7 2 4 9 3 4 7 9 6 0 3

Подпись Дата 2 3 0 3 2 0 2 1

Уполномоченный представитель  
Фамилия, имя, Отчество (полностью)

ИНН \*

Подпись Дата МП

Для физического лица

Подпись Дата МП

Заполняется работником налогового органа

Сведения о представлении годового отчета

Данная декларация представлена (нужное отметить знаком V)

лично по почте уполномоченным представителем

на страницах

листах

Дата представления  
декларации

МЕЖРАЙОННАЯ ИНС ПС РОССИИ

Зарегистрирована в г. МОСКВЕ

за N

ПОЛУЧЕНО ПОДПИСЬ Б.С.

Фамилия, И.О.

Подпись

\* Код "BIC-Directory"

\*\* В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя, физического лица следует заполнить сведения на  
странице 2 титульного листа налоговой декларации

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 7 9 0 5

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 2

Форма по КНД 1113020

## Сведения о физическом лице

В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя сообщают:

Фамилия, Имя, Отчество \_\_\_\_\_

Код города и номер контактного телефона: \_\_\_\_\_

Дата рождения \*      

Место рождения \* \_\_\_\_\_

Пол \* муж. ☐ жен. ☐ (нужное отметить знаком V)

Гражданство \* \_\_\_\_\_

Код страны \*\*  

Вид документа, удостоверяющего личность \_\_\_\_\_

Код  

Серия и номер документа, удостоверяющего личность \_\_\_\_\_

Кем выдан \_\_\_\_\_

Дата выдачи документа      

Адрес места жительства в Российской Федерации \*\*\*: \_\_\_\_\_

Почтовый индекс      

Субъект Российской Федерации \_\_\_\_\_

Код  

Район \_\_\_\_\_

Город \_\_\_\_\_

Населенный пункт (село, поселок и т.д.) \_\_\_\_\_

Улица (проспект, переулок и т.д.) \_\_\_\_\_

Номер дома (владения) \_\_\_\_\_

Номер корпуса (строения) \_\_\_\_\_

Номер квартиры \_\_\_\_\_

Адрес места жительства в стране, резидентом которой является декларант \_\_\_\_\_

\* Не заполняется для главных бухгалтеров организаций.

\*\* Код страны по справочнику ОКСМ (числовой).

\*\*\* Для иностранных граждан и лиц без гражданства при отсутствии адреса места жительства указывается адрес ведения деятельности в Российской Федерации.

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись \_\_\_\_\_

Дата      

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 7 9 0 5

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 3

Форма по КНД 1113020

1. Сведения об основной (обычной) деятельности иностранной организации, от имени которой заполнена налоговая декларация.

Уставная деятельность - помощь нуждающимся российским детям

2. Характеристика видов деятельности иностранной организации на территории Российской Федерации через отделение (иную организацию, физическое лицо) с указанием даты начала деятельности в Российской Федерации.

Представительство зарегистрировано и действует на территории РФ начиная с 20.10.1999г. Целью создания Московского отделения было представление интересов общества на территории РФ. Основным видом деятельности является оказание моральной и материальной помощи нуждающимся российским детям; предоставление благотворительных денежных пожертвований организациям, занимающимся проблемами нуждающихся российских детей; сотрудничество и материальная поддержка детских образовательных учреждений, благотворительных фондов, домов-интернатов.

3. Перечень расчетных и текущих счетов в иностранной валюте и валюте Российской Федерации, открытых в уполномоченных банках Российской Федерации.

№ п/п	Владелец счета	Номер счета	Тип счета	Валюта счета	Дата открытия счета	Наименование банка (БИК банка)	Адрес и телефон отделения банка
	Представительство некоммерческой корпорации «ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК.» США в Российской Федерации	40807840200501038008	текущий валютный счет	доллар США	25.04.2003	АО КБ "СИТИБАНК"	125047, Москва, ул. Гашека, дом 8-10, стр. 1, тел. (495) 725-10-00, (495)725-67-00
	Представительство некоммерческой корпорации «ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК.» США в Российской Федерации	40807810400501038032	расчетный счет	рубли	30.07.2004	АО КБ "СИТИБАНК"	125047, Москва, ул. Гашека, дом 8-10, стр. 1, тел. (495) 725-10-00, (495)725-67-00

Перечень счетов в уполномоченных банках Российской Федерации, закрытых в течение отчетного года.

№ п/п	Владелец счета	Номер счета	Тип счета	Валюта счета	Дата закрытия счета	Наименование банка (БИК банка)	Адрес и телефон отделения банка

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 7 9 0 5

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 4

Форма по КНД 1113020

## 4. Описание учетной системы.

4.1. Принятый иностранной организацией по своей деятельности через отделение в Российской Федерации бухгалтерский стандарт.

Бухгалтерский учет в Представительстве ведется в соответствии с Федеральным законом от 06.12.2011 № 402-ФЗ "О бухгалтерском учете" и Налоговым кодексом РФ, а также в соответствии с иными положениями и нормами, содержащимися в законодательстве о бухгалтерском и налоговом учете

4.1.1. Перечень наименований регистров бухгалтерского учета, применяемых отделением при ведении бухгалтерского учета.

№ п/п	Наименование регистров бухгалтерского учета
1	Оборотно-сальдовая ведомость
2	Оборотно-сальдовая ведомость по счету
3	Анализ счета
4	Карточка счета
5	Книга учета фактов хозяйственной деятельности (К-1)
6	Ведомость учета расчетов с персоналом по оплате труда (№ 8МП)

4.1.2. Перечень применяемых отделением счетов бухгалтерского учета.

№ п/п	Номер и наименование счета
2	51, Расчетные счета
3	60, Расчеты с поставщиками и подрядчиками
4	68, Расчеты по налогам и сборам
5	69, Расчеты по социальному страхованию и обеспечению
6	70, Расчеты с персоналом по оплате труда
7	71, Расчеты с подотчетными лицами
8	76, Расчеты с разными дебиторами и кредиторами
9	86, Целевое финансирование
10	91, Прочие доходы и расходы

4.2. Перечень наименований регистров налогового учета, применяемых отделением иностранной организации в Российской Федерации для исчисления налоговой базы.

№ п/п	Наименование регистров налогового учета
1	Расходы на оплату труда
2	Дебиторская и кредиторская задолженность
3	Задолженность перед бюджетом
4	Регистр налогового учета по налогу на доходы физических лиц

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 7 9 0 5

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 5

Форма по КНД 1113020

4.3. Место ведения и хранения бухгалтерских и налоговых регистров по деятельности иностранной организации в Российской Федерации - за границей либо по месту расположения отделения (иной организации, физического лица).

Ведение и хранение бухгалтерских и налоговых регистров по деятельности Представительства в РФ осуществляется по месту нахождения отделения в РФ и по месту нахождения головного офиса (США).

4.4. Методика распределения доходов (расходов) головным офисом иностранной организации между своими отделениями при их передаче этим отделениям.

нет

5 \*. Расходы отделения в виде процентов, начисленных и выплаченных по долговым обязательствам любого вида взаимозависимым (ассоциированным) лицам.

№ п/п	Дата и номер договора (контракта)	Наименование взаимозависимого (ассоциированного) лица	Фактическая процентная ставка
		нет	

6 \*\*. Указать отделение иностранной организации (ИНН и КПП) и его адрес в Российской Федерации, которым ведется налоговый учет и представляются налоговые декларации по месту нахождения каждого отделения этой иностранной организации, участвующего в осуществлении деятельности в рамках единого технологического процесса.

нет

\* Для иностранных организаций, которыми в соответствующей ячейке строки N раздела 2 налоговой декларации указывается значение "Да".

\*\* Для иностранных организаций, осуществляющих через отделение в Российской Федерации деятельность в рамках единого технологического процесса.

ИНН 0 0 9 9 0 9 0 2 7 9 0 5

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 6

Форма по КНД 1113020

## 7. Сведения о финансировании отделения иностранной организации в Российской Федерации.

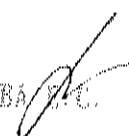
№ п/п	Наименование организации, участвующей в финансировании отделения	Сумма финансирования
1	головной офис	46 484 239
		—
		—
		—



МЕЖРАЙОННАЯ НОМЕ РОССИИ

№ 47 ДО Г. МОСКВЕ

10.11.2020

ПОЛУЧЕНО ПОДПИСЬЮ 

**ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО НЕКОММЕРЧЕСКОЙ КОРПОРАЦИИ**  
**"ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК." США**  
105082 Москва, ул. Бакунинская, 81/55, телефон 7-499-399-37-87, e-mail rcwsmoscow@gmail.com

**ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА К ОТЧЕТУ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЗА 2020 ГОД**

ОКПО 52548322, ОКОГУ 4210009, ОКАТО 45286555000, ОКФС 23, ОКОПФ 30001,  
ОКВЭД 88.99; ОКТМО 45375000

1. Некоммерческая корпорация «Общество помощи русским детям, Инк.» США  
ИНН 9909027905  
КПП 774756001  
Дата начала деятельности: 2000 год  
Дата постановки на учет в налоговой инспекции №38 – 03.11.1999г.  
Фактический и юридический адрес: 105082, г.Москва, ул.Бакунинская, д.81/55, строение 1  
Телефон: (916) 069-59-91; (916) 213-95-18  
Электронный адрес: rcwsmoscow@gmail.com  
Ф.И.О. лица, ответственного за предоставление в налоговый орган финансовой отчетности – Юшкевич Лада Анатольевна (Глава Представительства)
2. Уставная и фактически осуществляемая деятельность корпорации «ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК.» США – помощь нуждающимся детям.
3. Основным видом деятельности Московского отделения корпорации «ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК.» является представление интересов общества на территории РФ. В частности Представительство:
  - оказывает моральную и материальную помощь нуждающимся российским детям или детям российского происхождения;
  - предоставляет благотворительные денежные пожертвования организациям, занимающимся проблемами нуждающихся российских детей;
  - сотрудничает и материально поддерживает детские образовательные учреждения, благотворительные фонды, дома-интернаты.
4. Организация не осуществляет коммерческую деятельность и иные виды деятельности, которые подлежат лицензированию.
5. В 2020 отчетном году внешнеторговые контракты на территории России заключены и реализованы не были.
6. В 2020 году Московским Представительством были перечислены целевые средства на содержание и ведение уставной деятельности НКО и других учреждений, работающих с детьми.

**ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО НЕКОММЕРЧЕСКОЙ КОРПОРАЦИИ**  
**"ОБЩЕСТВО ПОМОЩИ РУССКИМ ДЕТЯМ, ИНК." США**  
ИНН 9909027905 КПП 774756001



7. Представительство не осуществляет деятельность подготовительного и вспомогательного характера в интересах иных лиц с целью получения прибыли.
8. Общество не использовало никаких текущих заемных обязательств на территории РФ.
9. В 2020 году на содержание представительства были потрачены следующие средства:

№ п/п	Вид расходов	Сумма (тыс. руб.)
1	Основная деятельность (целевые отчисления в рамках благотворительной деятельности, новогодние подарки для детей-сирот, детей с заболеваниями и детей-инвалидов)	41 013
2	Заработная плата, взносы, НДФЛ	3 522
3	Аренда помещения	526
4	Командировочные, представительские расходы	59
5	Фото, видео-съемка	67
6	Расходные материалы	29
7	Консультационные, информационные, юридические услуги	818
8	Услуги связи (телефон, интернет)	23
9	Услуги банка	87
10	Ноутбук	77
11	Канцтовары	15
12	Прочие затраты	18
13	Аренда 1С	20
14	Транспортные расходы	98

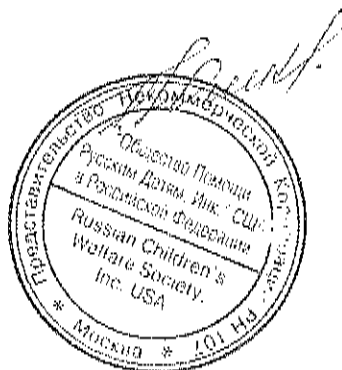
ИТОГО: 46 372

10. Расходов, произведенных за границей и переданных головным офисом отделению в 2020 году не было.
11. Пятый и шестой раздел налоговой декларации по прибыли Представительством не заполняются, так как отсутствует налоговая база.
12. Представительство не имеет в собственности и не использует для деятельности земельные участки в РФ.
13. В 2020 году Представительство арендовало офисное нежилое помещение у ИП Ворошилова И.В. (ИНН 772581183002) по договору аренды №22-01/20 от 22.01.2020г.



14. В отчетном периоде Некоммерческая корпорация «Общество помощи русским детям, Инк.» США не имело на территории РФ недвижимого имущества, квартир и транспортных средств, учет по которым ведется Московским представительством.
15. На балансе Представительства нет никаких объектов движимого и недвижимого имущества.
16. В 2020 году у Представительства отсутствуют расходы, понесенные в связи с наймом жилых помещений в г.Москве у физических или юридических лиц, для служебных целей и проживания сотрудников фирмы, а так же суммы компенсационных выплат физическим лицам – сотрудникам фирмы за найм ими жилых помещений в городе Москве для проживания.
17. В составе сотрудников Московского представительства иностранных граждан нет.

Глава Представительства



Л.А. Юшкевич



**АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА**

26 MAR 2021

Главе Представительства

Общественной организации «Народный союз Германии

по уходу за военными могилами»

в Российской Федерации господину Краузе Херманн

ДЕПАРТАМЕНТ  
НЕКОММЕРЧЕСКИХ  
МИНЮСТА  
ДЕЛАМ  
ОРГАНИЗАЦИИ  
РОССИИ

**АУДИРУЕМОЕ ЛИЦО:**

Представительство общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации

ИНН 9909036353, КПП 774756001

Место нахождения: Российская Федерация, 119526, г. Москва, проспект Вернадского д.103, корп.1, кв.60

**АУДИТОР:**

Общество с ограниченной ответственностью «Аудиторская Компания «Алгоритм Бизнеса»  
Государственный регистрационный номер (ОГРН) 1087746714439

Место нахождения: Российская Федерация, 1270642, г. Москва, проезд Шокальского д.24, кв.115

Является членом Саморегулируемой Организации Аудиторов Ассоциация «Содружество»

Основной регистрационный номер записи в Государственном Реестре аудиторов и аудиторских организаций (ОРНЗ) 12006043650

**МНЕНИЕ**

Мы провели аудит годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации ИНН 9909036353, КПП 773851001 (Внесено в реестр филиалов и представительств международных организаций и иностранных некоммерческих неправительственных организаций 17.10.2006 года свидетельство серия 77 №008012894 от 19.08.2002г. и ему присвоен единый реестровый №110), 119313, г. Москва, Проспект Вернадского, д.103, корп.1, кв.60), состоящей из:

- бухгалтерского баланса по состоянию на 31 декабря 2020 года;
- отчета о финансовых результатах за 2020 год;
- отчета о движении денежных средств за 2020 год;
- отчет об изменениях капитала за 2020 год;
- отчет о целевом использовании средств за 2020 год;
- пояснений к годовому отчету за 2020г.

По нашему мнению, прилагаемая годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность отражает достоверно во всех существенных отношениях финансовое положение Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации по состоянию на 31 декабря 2020 года, финансовые результаты его деятельности и движение денежных средств за 2020 год в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации.

Минюст России



№ 44048/21

от: 29.03.2021

## **ОСНОВАНИЕ ДЛЯ ВЫРАЖЕНИЯ МНЕНИЯ**

Мы провели аудит в соответствии с Международными стандартами аудита (МСА). Наша ответственность в соответствии с этими стандартами описана в разделе «Ответственность аудитора за аудит годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности» настоящего заключения.

Мы являемся независимыми по отношению к Представительству Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации в соответствии с Правилами независимости аудиторов и аудиторских организаций и Кодексом профессиональной этики аудиторов, соответствующими Кодексу этики профессиональных бухгалтеров, разработанному Советом по международным стандартам этики для профессиональных бухгалтеров, и нами выполнены прочие иные обязанности в соответствии с этими требованиями профессиональной этики. Мы полагаем, что полученные нами аудиторские доказательства являются достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения.

## **ОТВЕТСТВЕННОСТЬ РУКОВОДСТВА И ЛИЦ, ОТВЕТСТВЕННЫХ ЗА КОРПОРАТИВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ЗА БУХГАЛТЕРСКУЮ (ФИНАНСОВУЮ) ОТЧЕТНОСТЬ**

Руководство несет ответственность за подготовку и достоверное представление данной годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности в соответствии с правилами составления бухгалтерской отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности руководство несет ответственность за оценку способности Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда руководство намеревается ликвидировать Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации, прекратить ее деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

Глава Представительства несет ответственность за надзор за подготовкой годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации.

## ОТВЕТСТВЕННОСТЬ АУДИТОРА ЗА АУДИТ БУХГАЛТЕРСКОЙ (ФИНАНСОВОЙ) ОТЧЕТНОСТИ

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в выпуске аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой годовой бухгалтерской отчетности.

В рамках проведения аудита в соответствии с МСА мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы выполняем следующее:

□ выявляем и оцениваем риски существенного искажения годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск не аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основой для выражения нашего мнения. Риск не обнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;

□ получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля  
Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации;

□ оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность бухгалтерских оценок и соответствующего раскрытия информации, подготовленного руководством Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации;

□ делаем вывод о правомерности применения руководством Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности Представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что Представительства Общественной

организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;

☐ проводим оценку представления годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли годовая бухгалтерская (финансовая) отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

Мы осуществляем информационное взаимодействие с лицами, отвечающими за корпоративное управление, доводя до их сведения, помимо прочего, информацию о запланированном объеме и сроках аудита, а также о существенных замечаниях по результатам аудита, в том числе о значительных недостатках системы внутреннего контроля, которые мы выявляем в процессе аудита.

Руководитель задания по аудиту,  
по результатам которого составлено  
аудиторское заключение, генеральный директор  
ООО «АК «Алгоритм Бизнеса»



Паскеева О.Е.

«23» марта 2021г.

**Бухгалтерский баланс**  
на 31 декабря 2020 г.

Организация Представительство общественной организации «Народный союз  
Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации

Идентификационный номер налогоплательщика  
Вид экономической деятельности Деятельность прочих общественных организаций  
Организационно-правовая форма / форма собственности  
Представительства Собственность иностранных  
юридических лиц / юридических лиц

Единица измерения: в тыс. рублей  
Местонахождение (адрес)

119526, Москва г, Вернадского пр-кт, дом № 103, корпус 1, кв. 60

Форма по ОКУД

Дата (число, месяц, год)

по ОКПО

ИНН

по ОКВЭД 2

по ОКОПФ / ОКФС

по ОКЕИ

Коды		
0710001		
31	12	2020
55269321		
9909036353		
94.99		
30001	23	
384		

Бухгалтерская отчетность подлежит обязательному аудиту ☒ ДА ☐ НЕТ

Наименование аудиторской организации/фамилия, имя, отчество (при наличии) индивидуального аудитора  
ООО "Аудиторская Компания "Алгоритм Бизнеса"

Идентификационный номер налогоплательщика аудиторской организации/индивидуального аудитора

ИНН

ОГРН/

ОГРНИП

Основной государственный регистрационный номер аудиторской организации/индивидуального аудитора

7702676089

1067746714439

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>АКТИВ</b>				
	<b>I. ВНЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Нематериальные активы	1110	-	-	-
	Результаты исследований и разработок	1120	-	-	-
	Нематериальные поисковые активы	1130	-	-	-
	Материальные поисковые активы	1140	-	-	-
	Основные средства	1150	5 838	3 897	2 347
	Доходные вложения в материальные ценности	1160	-	-	-
	Финансовые вложения	1170	-	-	-
	Отложенные налоговые активы	1180	-	-	-
	Прочие внеоборотные активы	1190	-	-	-
	Итого по разделу I	1100	5 838	3 897	2 347
	<b>II. ОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Запасы	1210	-	-	-
	Налог на добавленную стоимость по приобретенным ценностям	1220	-	-	-
	Дебиторская задолженность	1230	258	513	-
	Финансовые вложения (за исключением денежных эквивалентов)	1240	-	-	-
	Денежные средства и денежные эквиваленты	1250	23 929	9 162	312
	Прочие оборотные активы	1260	-	-	-
	Итого по разделу II	1200	24 188	9 675	312
	<b>БАЛАНС</b>	1600	30 026	13 572	2 659

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>ПАССИВ</b>				
	<b>III. ЦЕЛЕВОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ</b>				
	Целевой фонд	1310	-	-	-
	Целевой капитал	1320	-	-	-
	в том числе:				
	Целевые средства	1350	24 167	7 996	-
	Фонд недвижимого и особо ценного движимого имущества	1360	-	-	-
	Резервный и иные целевые фонды	1370	3 897	3 897	1 247
	Итого по разделу III	1300	28 063	11 893	1 247
	<b>IV. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1410	-	-	-
	Отложенные налоговые обязательства	1420	-	-	-
	Оценочные обязательства	1430	-	-	-
	Прочие обязательства	1450	-	-	-
	Итого по разделу IV	1400	-	-	-
	<b>V. КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1510	-	-	-
	Кредиторская задолженность	1520	789	1 370	302
	Доходы будущих периодов	1530	-	-	-
	Оценочные обязательства	1540	1 173	309	1 110
	Прочие обязательства	1550	-	-	-
	Итого по разделу V	1500	1 961	1 679	1 412
	<b>БАЛАНС</b>	1700	30 025	13 572	2 659

Руководитель



(подпись)

(расшифровка подписи)

16 марта 2021 г.

**Отчет о финансовых результатах**  
за Январь - Декабрь 2020 г.


Организация Представительство общественной организации «Народный союз  
Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации  
Идентификационный номер налогоплательщика \_\_\_\_\_  
Вид экономической деятельности Деятельность прочих общественных организаций  
Организационно-правовая форма / форма собственности Собственность иностранных  
Представительства юридических лиц  
Юридических лиц \_\_\_\_\_  
Единица измерения: в тыс. рублей

Форма по ОКУД \_\_\_\_\_  
Дата (число, месяц, год) \_\_\_\_\_  
по ОКПО \_\_\_\_\_  
ИНН \_\_\_\_\_  
по ОКВЭД 2 \_\_\_\_\_  
по ОКОПФ / ОКФС \_\_\_\_\_  
по ОКЕИ \_\_\_\_\_

Коды		
0710002		
31	12	2020
55269321		
9909036353		
94.99		
30001	23	
384		

Пояснения	Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
	Выручка			
	Себестоимость продаж	2110	-	-
	Валовая прибыль (убыток)	2120	-	-
	Коммерческие расходы	2100	-	-
	Управленческие расходы	2210	-	-
	Прибыль (убыток) от продаж	2220	-	-
	Доходы от участия в других организациях	2200	-	-
	Проценты к получению	2310	-	-
	Проценты к уплате	2320	-	-
	Прочие доходы	2330	-	-
	Прочие расходы	2340	-	-
	Прибыль (убыток) до налогообложения	2350	62 338	68 004
	Налог на прибыль	2300	(62 338)	(68 004)
	в том числе:	2410	-	-
	текущий налог на прибыль	2411	-	-
	отложенный налог на прибыль	2412	-	-
	Прочее	2460	-	-
	в том числе:		-	-
	Чистая прибыль (убыток)	2400	-	-

Пояснения	Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
	Результат от переоценки внеоборотных активов, не включаемый в чистую прибыль (убыток) периода	2510	-	-
	Результат от прочих операций, не включаемый в чистую прибыль (убыток) периода	2520	-	-
	Налог на прибыль от операций, результат которых не включается в чистую прибыль (убыток) периода	2530	-	-
	Совокупный финансовый результат периода	2500	-	-
	<b>СПРАВОЧНО</b>			
	Базовая прибыль (убыток) на акцию	2900	-	-
	Разводненная прибыль (убыток) на акцию	2910	-	-

Руководитель  К. Крайне  
(подпись) (расшифровка подписи)

16 марта 2021 г.

**Отчет о движении денежных средств  
за Январь - Декабрь 2020 г.**

Организация Представительство общественной организации «Народный союз  
Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации по ОКПО  
Идентификационный номер налогоплательщика \_\_\_\_\_ ИНН  
Вид экономической деятельности Деятельность прочих общественных организаций по ОКВЭД 2  
Организационно-правовая форма / форма собственности \_\_\_\_\_ по ОКОПФ / ОКФС  
Представительства юридических лиц / Собственность иностранных юридических лиц  
Единица измерения: в тыс. рублей по ОКЕИ

Коды		
0710005		
31	12	2020
55269321		
9909036353		
94.99		
30001		23
384		

Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
<b>Денежные потоки от текущих операций</b>			
Поступления - всего	4110	80 035	75 280
в том числе:			
от продажи продукции, товаров, работ и услуг	4111	-	-
арендных платежей, лицензионных платежей, роялти, комиссионных и иных аналогичных платежей	4112	-	-
от перепродажи финансовых вложений	4113	-	-
	4114	80 035	75 280
прочие поступления	4119	-	-
Платежи - всего	4120	(65 268)	(66 430)
в том числе:			
поставщикам (подрядчикам) за сырье, материалы, работы, услуги	4121	(7 102)	(15 556)
в связи с оплатой труда работников	4122	(36 554)	(40 872)
процентов по долговым обязательствам	4123	-	-
налога на прибыль организаций	4124	-	-
	4125	-	-
прочие платежи	4129	(21 612)	(10 002)
Сальдо денежных потоков от текущих операций	4100	14 767	8 850
<b>Денежные потоки от инвестиционных операций</b>			
Поступления - всего	4210	-	-
в том числе:			
от продажи внеоборотных активов (кроме финансовых вложений)	4211	-	-
от продажи акций других организаций (долей участия)	4212	-	-
от возврата предоставленных займов, от продажи долговых ценных бумаг (прав требования денежных средств к другим лицам)	4213	-	-
дивидендов, процентов по долговым финансовым вложениям и аналогичных поступлений от долевого участия в других организациях	4214	-	-
	4215	-	-
прочие поступления	4219	-	-
Платежи - всего	4220	-	-
в том числе:			
в связи с приобретением, созданием, модернизацией, реконструкцией и подготовкой к использованию внеоборотных активов	4221	-	-
в связи с приобретением акций других организаций (долей участия)	4222	-	-
в связи с приобретением долговых ценных бумаг (прав требования денежных средств к другим лицам), предоставление займов другим лицам	4223	-	-
процентов по долговым обязательствам, включаемым в стоимость инвестиционного актива	4224	-	-
	4225	-	-
прочие платежи	4229	-	-
Сальдо денежных потоков от инвестиционных операций	4200	-	-

Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
<b>Денежные потоки от финансовых операций</b>			
Поступления - всего	4310	-	-
в том числе:			
получение кредитов и займов	4311	-	-
денежных вкладов собственников (участников)	4312	-	-
от выпуска акций, увеличения долей участия	4313	-	-
от выпуска облигаций, векселей и других долговых ценных бумаг и др.	4314	-	-
	4315	-	-
прочие поступления	4319	-	-
Платежи - всего	4320	-	-
в том числе:			
собственникам (участникам) в связи с выкупом у них акций (долей участия) организации или их выходом из состава участников	4321	-	-
на уплату дивидендов и иных платежей по распределению прибыли в пользу собственников (участников)	4322	-	-
в связи с погашением (выкупом) векселей и других долговых ценных бумаг, возврат кредитов и займов	4323	-	-
	4324	-	-
прочие платежи	4329	-	-
Сальдо денежных потоков от финансовых операций	4300	-	-
Сальдо денежных потоков за отчетный период	4400	14 767	8 850
Остаток денежных средств и денежных эквивалентов на начало отчетного периода	4450	9 162	312
Остаток денежных средств и денежных эквивалентов на конец отчетного периода	4500	23 929	9 162
Величина влияния изменений курса иностранной валюты по отношению к рублю	4490	-	-



Руководитель

*Х. Краузе*  
(расшифровка подписи)

15 марта 2021 г.

**Отчет о целевом использовании средств  
за Январь - Декабрь 2020 г.**

Организация <b>Представительство общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации</b> Идентификационный номер налогоплательщика _____ Вид экономической деятельности <b>Деятельность прочих общественных организаций</b> Организационно-правовая форма / форма собственности _____ Представительства юридических лиц <b>Собственность иностранных юридических лиц</b> Единица измерения: <b>в тыс. рублей</b>	Форма по ОКУД _____ Дата (год, месяц, число) _____ по ОКПО _____ ИНН _____ по ОКВЭД 2 _____ по ОКОПФ / ОКФС _____ по ОКЕИ _____
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Коды		
0710003		
2020	12	31
55269321		
9909036353		
94.99		
30001	23	
384		

Пояснения	Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
	Остаток средств на начало отчетного года	6100	7 996	-
	Поступило средств			
	Вступительные взносы	6210	-	-
	Членские взносы	6215	-	-
	Целевые взносы	6220	80 035	75 280
	Добровольные имущественные взносы и пожертвования	6230	-	-
	Прибыль от приносящей доход деятельности	6240	-	-
	Прочие	6250	-	8 763
	<b>Всего поступило средств</b>	<b>6200</b>	<b>80 035</b>	<b>84 043</b>
	Использовано средств			
	Расходы на целевые мероприятия	6310	(823)	(698)
	в том числе:			
	социальная и благотворительная помощь	6311	(823)	(698)
	проведение конференций, совещаний, семинаров и т.п.	6312	-	-
	иные мероприятия	6313	-	-
	Расходы на содержание аппарата управления	6320	(46 696)	(59 676)
	в том числе:			
	расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	6321	(36 554)	(41 205)
	выплаты, не связанные с оплатой труда	6322	-	-
	расходы на служебные командировки и деловые поездки	6323	(4 005)	(9 349)
	содержание помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (кроме ремонта)	6324	-	(522)
	ремонт основных средств и иного имущества	6325	-	-
	прочие	6326	(6 425)	(8 600)
	Приобретение основных средств, инвентаря и иного имущества	6330	(1 942)	(2 649)
	Прочие	6350	(14 404)	(13 024)
	<b>Всего использовано средств</b>	<b>6300</b>	<b>(63 864)</b>	<b>(76 047)</b>
	<b>Остаток средств на конец отчетного года</b>	<b>6400</b>	<b>24 167</b>	<b>7 996</b>

Руководитель \_\_\_\_\_  
 (подпись)

*Х. Краузе*  
 (расшифровка подписи)

15 марта 2021 г.

119526 Москва,  
Проспект Вернадского, д.103 к.1, кв.60

127006 г. Москва  
Долгоруковская ул., д. 33, стр. 1

Представительство общественной  
организации «Народный союз Германии  
по уходу за военными могилами»  
в Российской Федерации», Германия  
Телефон (495) 434 7150  
Факс (495) 434 7130  
E-Mail: moskau@volksbund.de  
**ИНН 9909036353 КПП 774756001**  
**ОКТМО 45327000**  
Г. Москва, 11 марта 2021 г.

**МЕЖРАЙОННАЯ ИНСПЕКЦИЯ  
ФЕДЕРАЛЬНОЙ НАЛОГОВОЙ  
СЛУЖБЫ № 47 по г. МОСКВЕ**

### **ПОЯСНЕНИЯ К ГОДОВОЙ ОТЧЕТНОСТИ**

**о деятельности представительства Общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации, Германия за 2020 год.**

Настоящий отчет о деятельности составлен на основании и в соответствии с требованиями Межрайонной инспекции ФНС России № 47 по г. Москве.

1. Полное наименование иностранного юридического лица, осуществляющего деятельность на территории Российской Федерации: Народный союз Германии по уходу за военными могилами, общественная организация. Страна регистрации - Федеративная Республика Германия.

Адрес в стране регистрации – Вернер-Хильперт-Штрассе, 2, Кассель 34117

Телефон: 8 1049 5617009 121, факс: 8 1049 5617009 284

E-mail: info@volksbund.de

ИНН в стране регистрации: 026 250 7687 5.

Наименования отделения иностранного юридического лица в РФ:

Представительство общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской Федерации

Идентификационный номер налогоплательщика ИНН - 9909036353.

Код постановки плательщика на налоговый учет КПП – 774756001.

Юридический и фактический адрес местонахождения отделения иностранного юридического лица в Российской Федерации: 119526 Москва, проспект Вернадского, дом 103 корп.1, кв. 60.

Телефон: 8 4954347150, факс: 8 4954347130

E-mail: [moskau@volksbund.de](mailto:moskau@volksbund.de)

Фамилия, имя руководителя, главного бухгалтера: Краузе Херманн Вилли.

Бухгалтерия сторонней организацией не ведется.

Иных отделений в регионах Российской Федерации нет.

Консолидированная отчетность по НДС не сдается.

Представительство осуществляет деятельность на территории РФ на основании ВЫПИСКИ ИЗ РЕЕСТРА филиалов и представительств международных организаций и некоммерческих неправительственных организаций № 110 от 17 октября 2006 года.

Дата регистрации в налоговой инспекции:

В налоговых целях зарегистрировано в Государственной налоговой инспекции № 38 по г. Москве 27 февраля 2001 года.

Свидетельство о постановке на учет в налоговом органе - серия 77 № 001827214 от 22.12.2003 года.

2. Уставная деятельность организации:

- Строительство сборных кладбищ
- Осуществлять заботу о местах захоронения немецких жертв войны и деспотизма;
- Вести учет погибших в годы первой и второй мировых войн немецких военнослужащих, регистрировать и обустривать места их захоронений;
- Заботиться о родственниках погибших, оказывая им посильную помощь в деле по уходу за военными могилами;
- Способствовать укреплению и развитию международного сотрудничества в области ухода за военными могилами;
- Организовывать и проводить День международной скорби и памяти;
- Организовывать и проводить международные встречи ветеранов;
- Проводить работу с молодежью, организовывать и проводить международные молодежные лагеря

3. Виды деятельности Представительства носят подготовительный и вспомогательный характер. На основании межправительственного Соглашения об уходе за военными могилами в Российской Федерации и Федеративной республике Германия от 16 декабря 1992 года представительство осуществляет следующие функции:

- Оказывает содействие при уходе за захоронениями немецких жертв войны и насилия
- Оказывает содействие при идентификации погибших немецких солдат Первой и Второй мировых войн и содействует учету/регистрации их захоронений.
- Оказывает содействие родственникам погибших при уходе за воинскими захоронениями.
- Оказывает содействие при организации и проведении мероприятий по случаю Дня Всенародной скорби.
- Оказывает содействие при организации и проведении молодежных встреч на воинских захоронениях, содействует разъяснительной (просветительской) работе среди молодежи.
- Содействует развитию международного сотрудничества в сфере ухода за воинскими захоронениями.
- Оказывает содействие при обеспечении сотрудничества с министерствами и официальными государственными учреждениями Российской Федерации.

4. Лицензий, выданных уполномоченными органами Российской Федерации иностранная организация не имеет.

5. Внешнеторговых контрактов, реализованных организацией на территории России от собственного имени, а также при участии московского отделения в 2020 году не было.

6. Контрактов реализованных иностранным юридическим лицом на территории РФ через московское отделение в 2020 году не было.

7. Деятельность подготовительного и вспомогательного характера в интересах иных лиц представительством не осуществлялась.

8. Текущих заемных обязательств любого вида, используемых на территории РФ в 2020 году не было.

9. Расходов на содержание представительства, уменьшающих доходы в целях исчисления прибыли в 2020 году не было.

10. Расходов в 2020 году, произведенных за границей и переданных головным офисом отделению, нет.

11. Представительство содержится за счет финансирования головным офисом. Другие фирмы в финансировании Представительства не участвовали. Фактические расходы на содержание представительства по статьям расходов в 2020 году составили:

**63 864 436 рублей 97 копеек.**

Статьи расходов:

№ п/п	На что израсходовано	Сумма (руб.)
1.	Расходы, связанные с оплатой труда, включая начисления	36 554 181,99
2.	Расходы на служебные командировки и деловые поездки	3 990 018,67
3.	Расходы на оплату аренды личного транспорта	4 340 188,00
4.	Расходы на приобретение основных средств и другого имущества	2 330 099,00
5.	Услуги связи (телефон, интернет) ТАКСКОМ, ВДГБ, ИНТЕРФАКС	54 336,70
6.	Услуги по оформлению приглашений для получения виз на въезд в РФ для иностранных граждан (Торгово-Промышленная палата РФ)	18 000,00
7.	Оплата ООО Трест-40 за услуги по перезахоронению останков в пос. Сологубовка Кировского района	83 200,00
8.	Оплата за подготовку и предоставление архивных документов. Федеральное казенное учреждение «Российский государственный военный архив»	29 638,88
9.	Оплата за услуги страховых компаний (Ресо Гарантия, Ингосстрах, СК Согласие, Альфа Страхование).	176 516,43
10.	Финансовая помощь для Ассоциации «Военные мемориалы», для Администрации города Ржева», приход храма Успения Божией Матери	823 470,31
11.	Оплата за проведение аудиторской проверки	79 000,00
12.	Оплата за услуги по экспресс доставке почты (ДХЛ)	74 224,93
13.	Оплата за транспортные услуги и работу экскаватора на кладбище в Великом Новгороде	46 750,00
14.	Комиссия банка. ООО Дойче Банк	19 247,90
15.	Оплата за эксгумацию немецких останков, за предоставление техники для проведения эксгумационных работ Историко-патриотическое объединение «Поиск»	666 000,00
16.	Оплата за аренду складов для хранения останков	510 816,00

17.	Оплата за уход на кладбище Гончарное, Крым	1 953 660,32
18.	Оплата за изготовление изделий для хранения останков	25 143,00
19.	Оплата за венок на кладбище военнопленных	1 100,00
20.	Оплата на приобретение товаров для офиса (канцтовары)	88 664,70
21.	Оплата за консалтинговые услуги	282 839,38
22.	Транспортный налог, госпошлины	14 872,00
23.	Курсовая разница. Резервы предстоящих отпусков	11 702 468,76
	Итого фактических расходов:	63 864 436,97

12. Представительство не использовало в 2020 году земельного участка в городе Москве

13. Организация не арендовала объекты недвижимого имущества, в том числе федеральные и муниципальные.

14. У иностранной организации нет в собственности недвижимого имущества и квартир на территории Российской Федерации.

15. У организации нет объектов недвижимого имущества, состоящих на балансе московского отделения, но находящихся вне территории г. Москвы.

16. Организация не заключала договоры найма и не расходовала средства на наем жилых помещений в 2020 г. в г. Москве у физических и юридических лиц для служебных целей и проживания сотрудников организации. А также не компенсировала расходы физическим лицам-сотрудникам по найму ими жилых помещений в г. Москве для проживания.

17. Состав иностранных сотрудников в представительстве:

- Краузе Херманн Вилли, глава представительства, находился на территории РФ в 2020 году менее 183 дней.

При формировании учетной политики предполагается, что: представительство будет продолжать свою деятельность на территории РФ в обозримом будущем и у него отсутствуют намерения и необходимость ликвидации или существенного сокращения деятельности. Факты хозяйственной деятельности представительства относятся к тому отчетному периоду, в котором осуществлялись выплаты денежных средств, связанных с этими фактами:

- принят бухгалтерский стандарт по системе стандартов головного офиса;
- ведение и хранение бухгалтерских и налоговых регистров по деятельности, относящейся к РФ осуществляется за границей;
- в представительстве ведутся стандартные формы налогового учета
- разрешение МИ МНС № 47 по г. Москве на ведение налогового учета по упрощенным формам в 2020 году не получалось.

Бухгалтерская (финансовая) отчетность сформирована Представительством общественной организации «Народный союз Германии по уходу за военными могилами» в Российской

Федерации исходя из действующих в Российской Федерации правил бухгалтерского учета и отчетности.

Вознаграждения ключевого управленческого персонала в целом составляет

3 001 тыс. руб.

В том числе:

- 1) краткосрочных вознаграждений работникам (начисление з/п) 3 001 тыс. руб.
- 2) вознаграждений по окончании трудовой деятельности 0 тыс. руб.
- 3) других долгосрочных вознаграждений работникам 0 тыс. руб.
- 4) выходных пособий 0 тыс. руб.
- 5) компенсационных выплат долевыми инструментами 0 тыс. руб.
- 6) долгосрочные вознаграждения 0 тыс. руб.

При отсутствии объектов налогообложения, Представительство не являлось в 2020 году плательщиком следующих налогов:

налог на имущество – нет объекта налогообложения.

Налог на землю – нет объекта налогообложения.

Плата за загрязнение окружающей среды не производилась.

Налог на прибыль – нет объекта налогообложения.

Налог на доходы иностранных юридических лиц - нет объекта налогообложения.

Российские сотрудники наняты на работу по прямым трудовым договорам.

Уплата налога на доходы с заработной платы российских сотрудников производилась на счет налогового органа.

Выплата заработной платы российским сотрудникам производилась только через московское Представительство.

Случаев перевода сумм заработной платы из-за границы на их личные счета не было.

Глава представительства



Х.В. Краузе

116 a

**ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ  
«Аудиторско-консалтинговая фирма РАЙС  
АУДИТ»**

---

**АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**  
**НЕЗАВИСИМОГО АУДИТОРА**  
**о годовой отчетности**  
**Руководству Представительства Корпорации**  
**«Американо-Российский Деловой Совет»**  
**в Российской Федерации**  
**за 2020 год**

Минюст России



№ 48685/21

от: 05.04.2021

Руководству  
Представительства Корпорации  
«Американо-Российский Деловой  
Совет» в Российской Федерации

Мы провели аудит прилагаемой отчетности Представительства Корпорации «Американо-Российский Деловой Совет» в Российской Федерации (ИНН 9909172109, КПП 774751001, 119048, г. Москва, ул. Ефремова, д. 20, этаж I, пом. I, комн. 3, офис 53) за период с 1 января 2020 года по 31 декабря 2020 года, включающей в себя годовой отчет о деятельности иностранной организации в Российской Федерации и налоговую декларацию по налогу на прибыль (далее «Отчетность»). Отчетность подготовлена руководством Представительства Корпорации «Американо-Российский Деловой Совет» в Российской Федерации в соответствии с требованиями пункта 8 статьи 307 части второй Налогового кодекса РФ.

***Ответственность руководства аудируемого лица за годовой отчет и налоговую декларацию по налогу на прибыль***

Руководство Представительства Корпорации «Американо-Российский Деловой Совет» в Российской Федерации несет ответственность за подготовку и достоверное представление указанной отчетности в соответствии с правилами составления отчетности, установленными в Российской Федерации, и за систему внутреннего контроля, которую руководство считает необходимой для подготовки отчетности, не содержащей существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок.

При подготовке отчетности руководство несет ответственность за оценку способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность, за раскрытие в соответствующих случаях сведений, относящихся к непрерывности деятельности, и за составление отчетности на основе допущения о непрерывности деятельности, за исключением случаев, когда существует намерение ликвидировать аудируемое лицо, прекратить его деятельность или когда у него отсутствует какая-либо иная реальная альтернатива, кроме ликвидации или прекращения деятельности.

***Ответственность аудитора за аудит отчетности***

Наша цель состоит в получении разумной уверенности в том, что отчетность не содержит существенных искажений вследствие недобросовестных действий или ошибок, и в составлении аудиторского заключения, содержащего наше мнение. Разумная уверенность представляет собой высокую степень уверенности, но не является гарантией того, что аудит, проведенный в соответствии с МСА, всегда выявляет существенные искажения при их наличии. Искажения могут быть результатом недобросовестных действий или ошибок и считаются существенными, если можно обоснованно предположить, что в отдельности или в совокупности они

могут повлиять на экономические решения пользователей, принимаемые на основе этой отчетности.

В рамках аудита, проводимого в соответствии с МСА, мы применяем профессиональное суждение и сохраняем профессиональный скептицизм на протяжении всего аудита. Кроме того, мы:

- а) выявляем и оцениваем риски существенного искажения отчетности вследствие недобросовестных действий или ошибок; разрабатываем и проводим аудиторские процедуры в ответ на эти риски; получаем аудиторские доказательства, являющиеся достаточными и надлежащими, чтобы служить основанием для выражения нашего мнения. Риск несобнаружения существенного искажения в результате недобросовестных действий выше, чем риск несобнаружения существенного искажения в результате ошибки, так как недобросовестные действия могут включать сговор, подлог, умышленный пропуск, искаженное представление информации или действия в обход системы внутреннего контроля;
- б) получаем понимание системы внутреннего контроля, имеющей значение для аудита, с целью разработки аудиторских процедур, соответствующих обстоятельствам, но не с целью выражения мнения об эффективности системы внутреннего контроля аудируемого лица;
- в) оцениваем надлежащий характер применяемой учетной политики, обоснованность бухгалтерских оценок и соответствующего раскрытия информации, подготовленного руководством аудируемого лица;
- г) делаем вывод о правомерности применения руководством аудируемого лица допущения о непрерывности деятельности, а на основании полученных аудиторских доказательств – вывод о том, имеется ли существенная неопределенность в связи с событиями или условиями, в результате которых могут возникнуть значительные сомнения в способности аудируемого лица продолжать непрерывно свою деятельность. Если мы приходим к выводу о наличии существенной неопределенности, мы должны привлечь внимание в нашем аудиторском заключении к соответствующему раскрытию информации в отчетности или, если такое раскрытие информации является ненадлежащим, модифицировать наше мнение. Наши выводы основаны на аудиторских доказательствах, полученных до даты нашего аудиторского заключения. Однако будущие события или условия могут привести к тому, что аудируемое лицо утратит способность продолжать непрерывно свою деятельность;
- д) проводим оценку представления отчетности в целом, ее структуры и содержания, включая раскрытие информации, а также того, представляет ли отчетность лежащие в ее основе операции и события так, чтобы было обеспечено их достоверное представление.

### *Мнение*

По нашему мнению, прилагаемая отчетность Представительства Корпорации «Американо-Российский Деловой Совет» в Российской Федерации за 2020 год в составе годового отчета о деятельности иностранной организации в Российской Федерации и налоговой декларации по налогу на прибыль иностранной организации подготовлена во всех существенных аспектах в соответствии с требованиями законодательства Российской Федерации в части отчетности иностранных некоммерческих организаций.

### ***Принципы учета и ограничения в отношении распространения***

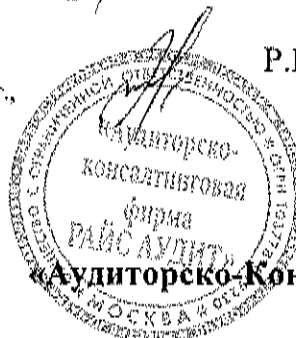
Не модифицируя наше мнение о достоверности составления отчетности, мы обращаем внимание на информацию об основе составления отчетности, а именно, на то, что годовой отчет о деятельности иностранной организации в РФ и налоговая декларация по налогу на прибыль иностранной организации составлены в соответствии с требованиями пункта 8 статьи 307 части второй Налогового кодекса РФ. Соответственно, отчетность может быть неприменима для иных целей. Настоящее аудиторское заключение предназначено исключительно для ФНС России, Минюста России и аудируемого лица.

Руководитель задания по аудиту,  
по результатам которого составлено  
аудиторское заключение



Р.И. Поташник

Руководитель аудиторской организации  
*Единый аттестат аудитора № 03-00598, выданный от 13 февраля 2013 г.,  
ОРНЗ 22006097684*



Р.И. Поташник

**Аудиторская организация:**  
**Общество с ограниченной ответственностью «Аудиторско-Консалтинговая фирма РАЙС АУДИТ»,**  
**ОГРН 1037789069230,**  
**Российская Федерация, 119454, г. Москва, ул. Коштова, д.10,**  
**Член саморегулируемой организации аудиторов Ассоциация «Содружество»,**  
**ОРНЗ 12006010978**

«29» марта 2021 года

ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9

КПП 7 7 4 7 5 1 0 0 1 Стр. 0 0 1

Приложение  
к Приказу МНС России  
от 16.01.2004 № БГ-3-23/19  
Форма по КНД 1113020

# **Годовой отчет о деятельности иностранной организации в Российской Федерации**

Вид документа: 1 - первичный, 3 - корректирующий

Вид документа 1 /

Отчетный год 2 0 2 0

Представляется в ИФНС России № 47 по г. Москве  
(наименование налогового органа и его код)

Код 7 7 4 7

По месту осуществления  
деятельности иностранной  
организации через:отделение иностранной  
организации

V

иную организацию

физическое лицо\*\*

(нужное отметить знаком V)

(наименование иностранной организации)

Представительство Корпорации "Американо-Российский Деловой Совет"

(полное наименование организации / Фамилия, Имя, Отчество физического лица)

Страна регистрации (инкорпорации) США

Код страны\* U S

Страна постоянного местонахождения

Код страны\*

Код города и номер контактного телефона 89151497496

Основной государственный регистрационный номер (ОГРН)  
(для российских организаций)

0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

Код города и номер контактного телефона (495) 988 37 83

Данный отчет составлен на 0 4 страницах

Достоверность и полноту сведений, указанных в настоящем годовом отчете  
подтверждаю:

Для организации

Руководитель Федоров Вячеслав Викторович  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \* 6 4 5 4 0 0 3 7 5 0 8 3

Подпись Дата 1 0 0 3 2 0 2 0

Главный бухгалтер Федоров Вячеслав Викторович  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \* 6 4 5 4 0 0 3 7 5 0 8 3

Подпись Дата 1 0 0 3 2 0 2 0

Уполномоченный представитель  
(Фамилия, Имя, Отчество (полностью))

ИНН \*

Подпись М. П. Дата

Для физического лица

Подпись Дата

Заполняется работником налогового органа

Сведения о представлении годового отчета

Данный отчет представлен (нужное отметить знаком V)

лично по почте уполномоченным представителем

на страницах

Дата представления  
отчета

Зарегистрирован

за №

Фамилия, И.О.

Подпись

\* Код "BIC-Directory"

\*\* В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя, физического лица следует заполнить сведения на  
странице 2 титульного листа годового отчета

ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9

КПП 7 7 4 7 5 1 0 0 1 Стр. 0 0 2

Форма по КНД 1113020

1. Сведения об основной (обычной) деятельности иностранной организации, от имени которой заполнена налоговая декларация.

Некоммерческая Организация

2. Характеристика видов деятельности иностранной организации на территории Российской Федерации через отделение (иную организацию, физическое лицо) с указанием даты начала деятельности в Российской Федерации.

Исследование российского рынка, представление интересов головной компании

3. Перечень расчетных и текущих счетов в иностранной валюте и валюте Российской Федерации, открытых в уполномоченных банках Российской Федерации.

№ п/п	Владелец счета	Номер счета	Тип счета	Валюта счета	Дата открытия счета	Наименование банка (БИК банка)	Адрес и телефон отделения банка
1	"Американо-Российский Деловой Совет"	40807810900501584002	расчетный	рубли	04.12.09	ЗАО КБ "Ситибанк" БИК 044525202	123317, Москва, Пресненская наб. 10
2	"Американо-Российский Деловой Совет"	40807840900501584001	текущий	доллары	04.12.09	ЗАО КБ "Ситибанк" БИК 044525202	123317, г. Москва, Пресненская наб. 10
3	"Американо-Российский Деловой Совет"	40807810908600038240	карточный	рубли	04.12.09	ЗАО КБ "Ситибанк" БИК 044525202	123317, г. Москва, Пресненская наб. 10

Перечень счетов в уполномоченных банках Российской Федерации, закрытых в течение отчетного года.

№ п/п	Владелец счета	Номер счета	Тип счета	Валюта счета	Дата закрытия счета	Наименование банка (БИК банка)	Адрес и телефон отделения банка
1							

ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9

КПП 7 7 4 7 5 1 0 0 1 Стр. 0 0 3

Форма по КНД 1113020

## 4. Описание учетной системы.

4.1. Принятый иностранной организацией по своей деятельности через отделения в Российской Федерации бухгалтерский стандарт.

4.1.1. Перечень наименований регистров бухгалтерского учета, применяемых отделением при ведении бухгалтерского учета.

№ п/п	Наименование регистров бухгалтерского учета
1	Формы бухгалтерского учета с применением программы 1с

4.1.2. Перечень применяемых отделением счетов бухгалтерского учета.

№ п/п	Номер и наименование счета
1	Применяется план счетов бухгалтерского учета финансово-хозяйственной деятельности организаций, утвержденного Приказом Минфина РФ от 31.10.2000г. № 94н

4.2. Перечень наименований регистров налогового учета, применяемых отделением иностранной организации в Российской Федерации для исчисления налоговой базы.

№ п/п	Наименование регистров налогового учета
1	различий между бухгалтерским и налоговым учетом нет, поэтому в налоговом учете применяются регистры бух. учета.

ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9

КПП 7 7 4 7 5 1 0 0 1 Стр. 0 0 4

Форма по КНД 1113020

## 7. Сведения о финансировании отделения иностранной организации в Российской Федерации.

№ п/п	Наименование организации, участвующей в финансировании отделения	Сумма финансирования
1	Корпорация "Американо-Российский Деловой Совет"	4528149
		-
		-
		-
		-

**ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВО КОРПОРАЦИИ**  
**«АМЕРИКАНО-РОССИЙСКИЙ ДЕЛОВОЙ СОВЕТ В РФ»**

**ОТЧЕТ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ЗА 2020 ГОД**

1. Полное наименование: Представительство Корпорации «Американо-Российский Деловой Совет в РФ»  
Государство инкорпорации: США  
ИНН: 9909172109 КПП: 774751001

Дата начала деятельности: 27 мая 2005 г., дата регистрации в ИМНС: 27 мая 2005 г.

Юридический адрес: Россия, 119048, Москва г, ул. Ефремова, 20, этаж I, пом. I, комн. 3, офис 53

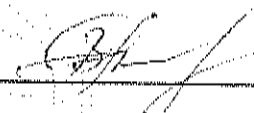
Телефон лица, ответственного за предоставляемую в налоговый орган финансовую отчетность: 8 (495) 988-37-83

2. Перечень счетов в иностранной валюте и валюте РФ, открытых в банках РФ головной компанией:

№	Номер и валюта счета	Наименование банка, корр. счет и БИК банка	Адрес и телефон банка
1	40807810900501584002 рубли	ЗАО КБ «Ситибанк» г. Москва, БИК 044525202	123317, г. Москва, Пресненская наб, 10
2	40807840900501584001 доллар		

3. Ведение и хранение бухгалтерских и налоговых регистров по деятельности, относящейся к Российской Федерации, осуществляется по месту нахождения Представительства.
4. Уставная деятельность представительства:
- исследование российского рынка
  - представление интересов головной компании
5. Компания не осуществляет видов деятельности, подлежащей лицензированию.
6. При участии московского отделения в отчетном периоде не было внешнеторговых контрактов, реализованных фирмой на территории РФ.
7. В интересах иных лиц организация не вела деятельности вспомогательного или подготовительного характера.
8. Расходы представительства за 2020 год составили:
- На выплату заработной платы: 2 316 992,53 руб
- Страховые взносы: 702 603,27 руб
- Платежи в бюджет: 333 282,00 руб
- Оплата поставщикам товаров, работ, услуг: 903 189,75 руб
9. Головным офисом расходов, произведенных за границей, Представительству передано не было

10. Представительство содержится за счет головной Корпорации «Американо-Российский Деловой Совет»  
Корпорация «АРДС» не использует земельные участки в Москве  
Корпорация «АРДС» не имеет в собственности недвижимого имущества и квартир на территории РФ, учет по которым ведется московским представительством
11. Доходов у представительства за 2020 год не было
12. Персонал работников московского представительства:  
Федоров Вячеслав Викторович – Глава Представительства  
Луткова Анна Максимовна – помощник Главы Представительства
13. В связи с отсутствием налогооблагаемой базы представительство не является плательщиком следующих налогов и сборов:  
- налога на прибыль  
- налога на добавленную стоимость

Глава Представительства  Федоров В.В.





ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9  
КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 2

Форма по КНД 1151038

Сведения о физическом лице

В случае отсутствия ИНН руководителя, главного бухгалтера, уполномоченного представителя, физического лица сообщают:

Фамилия, Имя, Отчество \_\_\_\_\_  
Код города и номер контактного телефона: служебный \_\_\_\_\_ домашний \_\_\_\_\_  
Дата рождения \*       \_\_\_\_\_  
Место рождения \* \_\_\_\_\_  
Пол \*: муж. ☐ жен. ☐ (нужное отметить знаком V)  
Гражданство \* \_\_\_\_\_ Код страны \*\*     
Вид документа, удостоверяющего личность \_\_\_\_\_ Код    
Серия и номер документа, удостоверяющего личность \_\_\_\_\_  
Кем выдан \_\_\_\_\_  
Дата выдачи документа       \_\_\_\_\_  
Адрес места жительства в Российской Федерации \*\*\*: \_\_\_\_\_  
Почтовый индекс       \_\_\_\_\_  
Субъект Российской Федерации \_\_\_\_\_ Код региона    
Район \_\_\_\_\_  
Город \_\_\_\_\_  
Населенный пункт (село, поселок и т.д.) \_\_\_\_\_  
Улица (проспект, переулок и т.д.) \_\_\_\_\_  
Номер дома (владения) \_\_\_\_\_  
Номер корпуса (строения) \_\_\_\_\_  
Номер квартиры (офиса) \_\_\_\_\_  
Адрес места жительства в стране, резидентом которой является декларант \_\_\_\_\_

\* Не заполняется для главных бухгалтеров организаций

\*\* Код страны по классификатору ОКСМ (числовой).

\*\*\* Для иностранных граждан и лиц без гражданства при отсутствии адреса места жительства указывается адрес ведения деятельности в Российской Федерации.

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись

Дата



ИНН 009909172109  
КПП 774756001 Стр. 003

Форма по КНД 1151038

Раздел 00011

## Раздел 1. Сумма налога на прибыль по данным налогоплательщика

### 1.1 По расчету суммы налога на прибыль

По расчету распределения налога на прибыль между отделениями иностранной организации, осуществляющими деятельность в рамках единого технологического процесса

Показатели	Код строки	Значения показателей
Код по ОКТМО	010	4 5 3 8 0 0 0 0 - - -
<b>В федеральный бюджет</b>		
Код бюджетной классификации	020	1 8 2 1 0 1 0 1 0 1 1 0 1 1 0 0 0 1 1 0
Сумма налога к доплате (руб.)	030	0 =
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	0 =
Сумма налога с налоговой базы переходного периода (руб.)	050	0 =
<b>В бюджет субъекта Российской Федерации</b>		
Код бюджетной классификации	020	1 8 2 1 0 1 0 1 0 1 2 0 2 1 0 0 0 1 1 0
Сумма налога к доплате (руб.)	030	0 =
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	0 =
Сумма налога с налоговой базы переходного периода (руб.)	050	0 =
<b>В местный бюджет</b>		
Код бюджетной классификации	020	
Сумма налога к доплате (руб.)	030	0 =
Сумма налога к уменьшению (руб.)	040	0 =
Сумма налога с налоговой базы переходного периода (руб.)	050	0 =

Достоверность и полноту сведений, указанных на данной странице, подтверждаю:

Подпись

Дата 17 02 2022



ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9  
КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 4

Форма по КНД 1151038

Раздел 00002

Раздел 2. Сведения о деятельности иностранной организации в Российской Федерации

A	Подавалась ли Декларация за предшествующий отчетный период? (код 010)	Начало деятельности (код 020)	Окончание деятельности (код 030)	
	Да <input checked="" type="checkbox"/> Нет <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	
B	если "Да" Осуществляла ли иностранная организация самостоятельно либо через иное лицо в отчетном периоде предпринимательскую деятельность в Российской Федерации? (код 040)	Да <input type="checkbox"/> Нет <input checked="" type="checkbox"/>		
C	Осуществляла ли иностранная организация деятельность в Российской Федерации через постоянное представительство в смысле соглашения об избежании двойного налогообложения России с иностранным государством или в соответствии с законодательством Российской Федерации о налогах и сборах при отсутствии соглашения? (код 050)	Да <input type="checkbox"/> Нет <input checked="" type="checkbox"/>	если "Да"	
D	Указать страну Соглашения (код 060)	Код * (код 070)		
E	Рассматривается ли как постоянное представительство деятельность (код 080)			
	<input checked="" type="checkbox"/> отделения иностранной организации <input type="checkbox"/> иной организации <input type="checkbox"/> физического лица			
F	Иностранное государство, по законодательству которого доходы, указанные в настоящей декларации, подлежат налогообложению (код 090) (заполняется в случае указания "Нет" в строке C)	США Код страны * (код 100)	Символ ** (код 110)	
		U S	R	
G	Виды деятельности, осуществляемые иностранной организацией в Российской Федерации самостоятельно или через иных лиц (код строки 120)			
№ п/п	Наименование видов деятельности, осуществляемых иностранной организацией в Российской Федерации самостоятельно или через иных лиц	Код вида деятельности	A	B
1	2	3	4	5
1		1210		

\* Код "BIG Directory".

\*\* Указывается один из следующих символов: "I" - для государства инкорпорации; "R" - для государства постоянного местопребывания; "O" - если налоги не уплачиваются ни в одном из государств.



ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9  
КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 5

Форма по КНД 1151038

Раздел 00002  
(продолжение раздела 2)

Н	Владела ли к концу отчетного периода какая-либо российская организация или физическое лицо 20% или более голосующих акций (капитала) иностранной организации? (код строки 130)	Да <input type="checkbox"/> Нет <input checked="" type="checkbox"/>
И	Наименование российской организации, имеющей наибольшую долю владения (код строки 140)	
Ж	ИНН российской организации (код строки 150)	
	КПП российской организации (код строки 150)	
К	Владела ли иностранная организация к концу отчетного периода 20% или более голосующих акций (капитала) российских организаций? (код строки 170)	Да <input type="checkbox"/> Нет <input checked="" type="checkbox"/>
Л	Наименование российской организации, в которой иностранная организация имеет наибольшую долю владения (код строки 180)	
М	ИНН российской организации (код строки 190)	
	КПП российской организации (код строки 200)	
Н	Совершались ли сделки иностранной организации с ассоциированными (взаимозависимыми) лицами? (код строки 210)	Да <input type="checkbox"/> Нет <input checked="" type="checkbox"/>



ИНН

0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9

КПП

7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 6

Форма по КНД 1151038

Раздел 00003

## Раздел 3. Финансовое состояние

Активы (руб.)				
Символ строки	Наименование показателя	Код строки	На начало налогового периода	На конец налогового периода
1	2	3	4	5
A	Денежные средства	010	1 248 579	1 181 767
B	Дебиторы	020	337 829	358 488
C	Запасы	030	-	-
D	Незавершенное производство	040	-	-
E	Товары	050	-	-
F	Финансовые вложения, всего	060	-	-
	в т.ч.			
G	государственные ценные бумаги	070	-	-
H	Основные средства	080	-	-
I	Нематериальные активы	090	-	-
J	Прочие активы	100	-	-
K	Всего активов (сумма с A по J, кроме G)	110	1 586 408	1 540 255
Пассивы (руб.)				
Символ строки	Наименование показателя	Код строки	На начало налогового периода	На конец налогового периода
1	2	3	4	5
M	Кредиты банков	120	-	-
N	Прочие заемные средства	130	-	-
O	Авансы полученные	140	-	-
P	Прочие кредиторы	150	150 830	211 359
Q	Счет головного офиса	160	1 435 578	1 328 696
R	Прибыль	170	-	-
S	Всего пассивов (сумма с M по R)	180	1 586 408	1 540 255

## Сведения об учетной политике для целей налогообложения

Символ строки	Наименование методов	Код строки	Отметка об использовании метода (выбранный метод обозначается V)
T	Методы признания доходов		
	метод начисления	190	V
	кассовый метод	200	
		210	
U	Методы оценки запасов		
	LIFO	220	
	FIFO	230	
	метод оценки по стоимости единицы запасов	240	
	метод оценки по средней стоимости	250	V
		260	
V	Методы оценки покупных товаров		
	LIFO	270	
	FIFO	280	
	метод оценки по стоимости единицы товара	290	
	метод оценки по средней стоимости	300	V
		310	
W	Методы начисления амортизации		
	линейный метод	320	V
	нелинейный метод	330	
		340	



ИНН 009909172109  
КПП 774756001 Стр. 007

Форма по КНД 1151038

Раздел 00005

Раздел 5. Расчет налоговой базы по деятельности

Символ строки	Показатели	Код строки	Сумма
1	2	3	4
<b>A</b>	<b>ДОХОДЫ ИНОСТРАННОЙ ОРГАНИЗАЦИИ - всего</b>	010	-
<b>A1</b>	<b>Доходы от реализации - всего</b>	020	-
	в т.ч.		
<b>A1.1</b>	Доходы от реализации товаров, работ, услуг	030	-
<b>A1.2</b>	Доходы от реализации имущества (кроме ценных бумаг)	040	-
<b>A1.3</b>	Доходы от реализации имущественных прав	050	-
<b>A2</b>	<b>Внереализационные доходы - всего</b>	060	-
	в т.ч.		
<b>A2.1</b>	Доходы от долевого участия (дивиденды)	070	-
<b>A2.2</b>	Проценты	080	-
	в т.ч.		
<b>A2.2.1</b>	Проценты по государственным и муниципальным ценным бумагам	090	-
<b>A2.3</b>	Доходы от предоставления в пользование прав на результаты интеллектуальной деятельности (лицензионные доходы)	100	-
<b>A2.4</b>	Доходы от сдачи имущества в аренду	110	-
<b>A2.5</b>	Доходы в виде безвозмездно полученного имущества	120	-
<b>A2.6</b>	Доходы прошлых лет, выявленные в отчетном (налоговом) периоде	130	-
<b>A2.7</b>	Доходы в виде положительной курсовой разницы	140	-
<b>A2.8</b>	Другие внереализационные доходы	150	-
<b>B</b>	<b>РАСХОДЫ ИНОСТРАННОЙ ОРГАНИЗАЦИИ - всего</b>	160	-
<b>B1</b>	<b>Расходы, уменьшающие сумму доходов от реализации - всего</b>	170	-
	в т.ч.		
<b>B1.1</b>	Расходы, связанные с производством и реализацией	180	-
<b>B2</b>	<b>Внереализационные расходы - всего</b>	190	-
	в т.ч.		
<b>B2.1</b>	Расходы в виде процентов, выплаченных российским лицам	200	-
<b>B2.2</b>	Расходы в виде процентов, выплаченных иностранным лицам	210	-
<b>B2.3</b>	Убытки прошлых налоговых периодов, выявленные в текущем отчетном (налоговом) периоде	220	-
<b>B2.4</b>	Суммы безнадежных долгов	230	-
<b>B2.5</b>	Другие внереализационные расходы	240	-
<b>C</b>	<b>ПРИБЫЛЬ (УБЫТОК)</b> $C = (A1 + A2) - (B1 + B2)$	250	-
	Из прибыли исключаются:		
<b>A2.1</b>	Доходы от долевого участия (дивиденды)	260	-
<b>A2.2.1</b>	Проценты по государственным и муниципальным ценным бумагам	270	-
<b>D</b>	Льготы, предусмотренные законодательством Российской Федерации о налогах и сборах (по отдельному расчету)	280	-
<b>E</b>	<b>НАЛОГОВАЯ БАЗА</b> $E = C - A2.1 - A2.2.1 - D$	290	-
	по специальному расчету	291	-



ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9

КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 8

Форма по КНД 1151038

Раздел 00005

Корректировка налоговой базы с учетом сумм переносимого убытка и сумм прибыли,  
исключаемой из налоговой базы в связи с предоставлением дополнительных льгот

Символ строки	Показатели	Код строки	Сумма
1	2	3	4
F	Совокупная сумма переносимого убытка (по отдельному расчету)	300	-
G	Налоговая база с учетом суммы перенесенного убытка $G = E - F$	310	-
	Сумма прибыли, исключаемая из налоговой базы в связи с предоставлением дополнительных льгот (по отдельному расчету)*	X	X
	в т.ч.		
H1	по бюджету субъекта Российской Федерации	320	-
H2	по местному бюджету	330	-
	Налоговая база для исчисления налога:		
I1	федеральный бюджет $I1 = G$	340	-
I2	бюджет субъекта Российской Федерации $I2 = G - H1$	350	-
I3	местный бюджет $I3 = G - H2$	360	-

\* В случае применения дополнительных льгот, предоставленных органами государственной власти в соответствии с законодательством Российской Федерации о налогах и сборах, указать законодательный или иной нормативный правовой акт, устанавливающий данную льготу.

Код строки 370

Наименование нормативного правового акта	Принявший орган	Номер	Дата принятия (дд. мм. гggг.)
1	2	3	4



ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9  
КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 0 9

Форма по КНД 1151038

Раздел 00006

Раздел 6. Расходы, связанные с производством и реализацией

Таблица 1

Символ строки	Показатели	Код строки	Сумма
1	2	3	4
A	Расходы на оплату труда	010	-
B	Сырье и материалы	020	-
C1	Работы и услуги сторонних организаций	030	-
C2	Работы и услуги субподрядных организаций	040	-
D	Арендная плата	050	-
E	Лизинговые платежи	060	-
F1	Платежи за пользование правами на результаты интеллектуальной деятельности (лицензионные платежи) российским лицам	070	-
F2	Платежи за пользование правами на результаты интеллектуальной деятельности (лицензионные платежи) иностранным лицам	080	-
G	Командировочные расходы	090	-
H	Представительские расходы	100	-
I	Расходы на подготовку и переподготовку кадров	110	-
J	Расходы на рекламу	120	-
K	Начисленная амортизация	130	-
L	Суммы единого социального налога, зачисляемые в государственные внебюджетные фонды	140	-
M	Другие расходы	150	-
N	Итого расходов (сумма с A по M)	160	-
O	Из суммы расходов (строка N) расходы, переданные головным офисом	170	-

Расходы, переданные головным офисом (строка O таблицы 1)

Таблица 2

Код строки 180

№ п/п	Расходы	Код строки из таблицы 1	Сумма
1	2	3	4
1			0



ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9  
КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 1 0

Форма по КНД 1151038

Раздел 00007

Раздел 7. Расчет суммы налога на прибыль

по ставке (код 010) 0

(руб.)

Символ строки	Наименование строки	Код строки	Сумма
1	2	3	4
	<b>Налоговая база по деятельности</b>		
	в т.ч.		
A1	федеральный бюджет (строка I1 раздела 5)	020	-
A2	бюджет субъекта Российской Федерации (строка I2 раздела 5)	030	-
A3	местный бюджет (строка I3 раздела 5)	040	-
B	<b>Налоговая база по операциям – всего</b>	050	-
	в т.ч.		
B1	с ценными бумагами, обращающимися на ОРЦБ (по отдельному расчету)	060	-
B2	с ценными бумагами, не обращающимися на ОРЦБ (по отдельному расчету)	070	-
B3	с финансовыми инструментами срочных сделок, обращающимися на ОР (по отдельному расчету)	080	-
B4	с финансовыми инструментами срочных сделок, не обращающимися на ОР (по отдельному расчету)	090	-
	<b>Налоговая база для исчисления налога</b>		
	в т.ч.		
C1	федеральный бюджет $C1 = A1 + B$	100	-
C2	бюджет субъекта Российской Федерации $C2 = A2 + B$	110	-
C3	местный бюджет $C3 = A3 + B$	120	-
	<b>Ставка налога по видам бюджетов (%)</b>		
	в т.ч.		
D1	федеральный бюджет	130	-
D2	бюджет субъекта Российской Федерации *	140	-
D3	местный бюджет	150	-
E	<b>Сумма налога по расчету – всего,</b>	160	-
	в т.ч.		
E1	федеральный бюджет $E1 = (C1 \times D1) / 100$	170	-
E2	бюджет субъекта Российской Федерации $E2 = (C2 \times D2) / 100$	180	-
E3	местный бюджет $E3 = (C3 \times D3) / 100$	190	-
F	Сумма налога, фактически удержанная налоговым агентом в отчетном периоде (кроме налога на дивиденды и налога на доходы по государственным и муниципальным ценным бумагам)	200	-



ИНН 0 0 9 9 0 9 1 7 2 1 0 9  
КПП 7 7 4 7 5 6 0 0 1 Стр. 0 1 1

Форма по КНД 1151038

Раздел 00007

(продолжение раздела 7)

1	2	3	4
G	Начислено в бюджет налога на прибыль – всего **, в т.ч.	210	-
G1	федеральный бюджет	220	-
G2	бюджет субъекта Российской Федерации	230	-
G3	местный бюджет	240	-
H	К доплате в бюджет – всего, (E1 – F – G1) + (E2 – G2) + (E3 – G3)	250	-
I	К уменьшению платежей - всего, (G1 + F – E1) + (G2 – E2) + (G3 – E3)	260	-
J	Сумма налога на прибыль, исчисленная в соответствии с п. 6, 8 ст. 10 Федерального закона от 06.08.2001 № 110-ФЗ, причитающаяся к уплате по отчетным периодам текущего года - всего, в т.ч.	270	-
J1	федеральный бюджет	280	-
J2	бюджет субъекта Российской Федерации	290	-
J3	местный бюджет	300	-
K	Количество сроков уплаты суммы налога по строке J по отчетным периодам текущего года	310	-
L	Сумма налога на прибыль, исчисленная в соответствии с п. 6, 8 ст. 10 Федерального закона от 06.08.2001 № 110-ФЗ, причитающаяся к уплате по сроку 28 года	320	-

\* В случае, если применяется пониженная ставка налога на прибыль, указать законодательный или иной нормативный правовой акт, устанавливающий льготную ставку.

Код строки 330

Наименование нормативного правового акта	Принявший орган	Номер	Дата принятия (дд. мм.гггг.)
1	2	3	4

\*\* Организации, осуществляющие уплату квартальных авансовых платежей, указывают сумму налога на прибыль, исчисленного за предшествующий отчетный период.

Организации, осуществляющие уплату ежемесячных авансовых платежей по фактически полученной прибыли, указывают сумму налога на прибыль, исчисленную за предшествующий месяц.



## **АУДИТОРСКОЕ ЗАКЛЮЧЕНИЕ**

о годовой бухгалтерской (финансовой) отчетности  
Филиал Ассоциации «Врачи без границ» (Франция) в  
РФ

за 2020 год

# Бухгалтерский баланс

на 31 декабря 2020 г.

Организация <b>Филиал Ассоциации "Врачи Без Границ" (Франция) в РФ</b>		Форма по ОКУД	Коды		
Идентификационный номер налогоплательщика		Дата (число, месяц, год)	31	12	2020
Вид экономической деятельности <b>Общая врачебная практика</b>		по ОКПО	0710001		
Организационно-правовая форма / форма собственности <b>Собственность иностранных юридических лиц</b>		ИНН	94117582		
Хозяйственные партнерства /		по ОКВЭД 2	9909057829		
Единица измерения: в тыс. рублей		по ОКФС	86.21		
Местонахождение (адрес) <b>127006, Москва г, Дмитровка М. ул, д. № 16, стр. 6А</b>		по ОКЕИ	30	23	
Бухгалтерская отчетность подлежит обязательному аудиту <input checked="" type="checkbox"/> ДА <input type="checkbox"/> НЕТ			384		
Наименование аудиторской организации/фамилия, имя, отчество (при наличии) индивидуального аудитора <b>ООО «Аудит Консалт+»</b>					
Идентификационный номер налогоплательщика аудиторской организации/индивидуального аудитора		ИНН	7743658787		
Основной государственный регистрационный номер аудиторской организации/индивидуального аудитора		ОГРН/ОГРНИП	1077759942479		

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>АКТИВ</b>				
	<b>I. ВНЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Нематериальные активы	1110	-	-	-
	Результаты исследований и разработок	1120	-	-	-
	Нематериальные поисковые активы	1130	-	-	-
	Материальные поисковые активы	1140	-	-	-
	Основные средства	1150	-	91	414
	Доходные вложения в материальные ценности	1160	-	-	-
	Финансовые вложения	1170	-	-	-
	Отложенные налоговые активы	1180	-	-	-
	Прочие внеоборотные активы	1190	-	-	-
	Итого по разделу I	1100	-	91	414
	<b>II. ОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ</b>				
	Запасы	1210	-	-	-
	Налог на добавленную стоимость по приобретенным ценностям	1220	-	-	-
	Дебиторская задолженность	1230	153	285	1,223
	в том числе:		153	285	1,223
	Финансовые вложения (за исключением денежных эквивалентов)	1240	-	-	-
	Денежные средства и денежные эквиваленты	1250	1,230	270	2,383
	в том числе:		1,230	270	2,383
	Прочие оборотные активы	1260	3	-	-
	в том числе:		3	-	-
	Итого по разделу II	1200	1,386	555	3,607
	<b>БАЛАНС</b>	1600	1,386	646	4,021

Пояснения	Наименование показателя	Код	На 31 декабря 2020 г.	На 31 декабря 2019 г.	На 31 декабря 2018 г.
	<b>ПАССИВ</b>				
	<b>III. ЦЕЛЕВОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ</b>				
	Паевой фонд	1310	-	-	-
	Целевой капитал	1320	-	-	-
	Целевые средства	1350	1,385	529	2,686
	в том числе:				
	Целевые средства		1,385	529	2,686
	Фонд недвижимого и особо ценного движимого имущества	1360	-	90	414
	в том числе:				
			-	90	414
	Резервный и иные целевые фонды	1370	-	-	-
	Итого по разделу III	1300	1,385	620	3,100
	<b>IV. ДОЛГОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1410	-	-	-
	Отложенные налоговые обязательства	1420	-	-	-
	Оценочные обязательства	1430	-	-	-
	Прочие обязательства	1450	-	-	-
	Итого по разделу IV	1400	-	-	-
	<b>V. КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА</b>				
	Заемные средства	1510	-	-	-
	Кредиторская задолженность	1520	1	26	921
	в том числе:				
			1	26	921
	Доходы будущих периодов	1530	-	-	-
	Оценочные обязательства	1540	-	-	-
	Прочие обязательства	1550	-	-	-
	Итого по разделу V	1500	1	26	921
	<b>БАЛАНС</b>	1700	1,386	646	4,021

Руководитель

(подпись)

Стефан Превост

(расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

5

**Отчет о целевом использовании средств**  
за Январь - Декабрь 2020 г.

Организация **Филиал Ассоциации "Врачи Без Границ" (Франция) в РФ**

Идентификационный номер налогоплательщика

Вид экономической

деятельности

**Общая врачебная практика**

Организационно-правовая форма / форма собственности

**Собственность иностранных**

**Хозяйственные партнерства / юридических лиц**

Единица измерения: в тыс. рублей

Форма по ОКУД

Дата (год, месяц, число)

по ОКПО

ИНН

по

ОКВЭД 2

по ОКОПФ / ОКФС

по ОКЕИ

Коды

0710003

2020

12

31

94117582

9909057829

86.21

30

23

384

Пояснения	Наименование показателя	Код	За Январь - Декабрь 2020 г.	За Январь - Декабрь 2019 г.
	Остаток средств на начало отчетного года	6100	529	2,686
	Поступило средств			
	Вступительные взносы	6210	-	-
	Членские взносы	6215	-	-
	Целевые взносы	6220	3,300	470
	Добровольные имущественные взносы и пожертвования	6230	-	-
	Прибыль от приносящей доход деятельности	6240	-	-
	Прочие	6250	-	-
	Всего поступило средств	6200	3,300	470
	Использовано средств			
	Расходы на целевые мероприятия	6310	-	-
	в том числе:			
	социальная и благотворительная помощь	6311	-	-
	проведение конференций, совещаний, семинаров и т.п.	6312	-	-
	иные мероприятия	6313	-	-
	Расходы на содержание аппарата управления	6320	(1 690)	(2 082)
	в том числе:			
	расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	6321	(414)	(874)
	выплаты, не связанные с оплатой труда	6322	(1)	-
	расходы на служебные командировки и деловые поездки	6323	-	(25)
	содержание помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (кроме ремонта)	6324	(1 147)	(1 142)
	ремонт основных средств и иного имущества	6325	-	-
	прочие	6326	(128)	(41)
	Приобретение основных средств, инвентаря и иного	6330	-	-
	Прочие	6350	(754)	(545)
	Всего использовано средств	6300	(2 444)	(2 627)
	Остаток средств на конец отчетного года	6400	1,385	529

Руководитель

(подпись)

Стефан Превост

(расшифровка подписи)

1 марта 2021 г.

**ПОЯСНЕНИЯ**  
к бухгалтерской (финансовой) отчетности и годовому отчету за 2020 год о деятельности в РФ филиала Ассоциации «Врачи без границ» (Франция) в РФ в 2020 г.

1. Ассоциация «Врачи без границ» (Франция) в Российской Федерации зарегистрирована Государственной Регистрационной Палатой при Министерстве юстиции Российской Федерации - свидетельство №20557 от 23 апреля 2002 г.

Межрайонной инспекцией МНС России №38 по г. Москве Ассоциация «Врачи без границ» (Франция) зарегистрирована 06 марта 2001 г. с присвоением ИНН 7738157150, КПП 773863001.

В связи с перерегистрацией иностранных организаций в 2004 г. присвоен новый ИНН №9909057829.

В связи с перерегистрацией иностранных НКО Федеральной регистрационной службой РФ внесены в Реестр филиалов и представительств международных организаций и иностранных НКО №119 от 24.10.2006г.

Юридический адрес: г.Москва, ул. Малая Дмитровка, д.16, стр.6А

Фактический адрес: г.Москва, ул. Малая Дмитровка, д.16, стр.6А

В связи с наличием стационарных рабочих мест в г.г. Грозный, Назрань состоим на налоговом учете в этих регионах:

ИНН / КПП 9909057829/201456001 и

ИНН / КПП 9909057829/060851001 соответственно

Недвижимого имущества на территории и транспортных средств на территории Москвы не имеем.

2. Согласно Устава основным и единственным видом деятельности является благотворительная деятельность в области здравоохранения.

3. В отчетном периоде, как и в предыдущие периоды, коммерческая деятельность не велась.

С 01 января 2019 г. - поддержание жизнедеятельности офиса Филиала, внутренний документооборот, подготовка и сдача отчетности в контролирующие органы.

4. Филиал имеет лицензию на фармацевтическую деятельность №ФС –99-02-000224 от 16 июля 2008г.

5. На территории России в отчетном периоде филиалом внешнеторговые контракты не реализовывались.

6. Филиал на территории России выполненных контрактов не имеет.

7. Фактами осуществления Ассоциацией «Врачи без границ» (Франция) деятельности подготовительного или вспомогательного характера в интересах иных лиц московский филиал не располагает.

8. Сумма расходов на содержание Филиала в 2020 г. составила 2 444,4 тыс. руб., в 2019 г. эта сумма составила 2 626,0 руб., в том числе:

Наименование статьи расходов	2020	2019
расходы, связанные с оплатой труда (включая начисления)	414,1	873,5
выплаты, не связанные с оплатой труда	0,6	0,00
расходы на служебные командировки и деловые поездки	0,00	24,5
расходы, связанные с содержанием и эксплуатацией помещений, зданий, автомобильного транспорта и иного имущества (аренда офиса)	1 147,2	1 142,4
услуги сторонних организаций	613,9	426,8
коммуникационные расходы	113,9	11,6
хозяйственные расходы	0,00	80,2
банковские расходы	26,5	25,9
прочие расходы	128,2	40,7

9. Расшифровка строки 6326 «Прочие» раздела «Использовано средств» Отчета о целевом использовании средств (Форма №6):

Наименование статьи расходов	2020	2019
Госпошлины	13,5	10,5
Лицензии, разрешения	0,0	0,0

Недостачи, расходы прошлых лет	113,2	30,2
Штрафы, пени	1,5	0,00
Выбытие ОС	0,0	0,0
Имущественные налоги	0,0	0,0
<b>ИТОГО</b>	<b>128,2</b>	<b>40,7</b>

10. Расшифровка строки 6350 «Прочие» раздела «Использовано средств» Отчета о целевом использовании средств (Форма №6):

Наименование статьи расходов	2020	2019
Услуги сторонних организаций	613,9	426,8
Хозяйственные расходы	0,0	80,2
Коммуникационные расходы	113,9	11,6
Банковские расходы	26,5	25,9
<b>ИТОГО</b>	<b>754</b>	<b>545</b>

11. В 2020 г. были списаны основные средства на общую сумму 90 тыс. руб. по причине их физического и морального износа.

12. Расходов произведенных за границей и переданных головным офисом филиалу не имеем.

13. Земельных участков в г.г. Москве, Грозном, Назрани не используем.

14. Объекты федерального или муниципального недвижимого имущества не арендуем.

15. Объектов недвижимого имущества на балансе московского филиала, находящихся в Москве или вне территории Москвы не имеем.

В связи с тем, что московский филиал не осуществляет деятельность в России через постоянное представительство, налоговую декларацию по налогу на имущество не предоставляем.

16. Аренда **офисного** помещения осуществляется у ООО «АкваДом», ИНН 7716672574, договор субаренды б/н от 29.12.2018 г. За отчетный период арендная плата (включая коммунальные платежи) составила 232,4 тыс. рублей. Аренда офисного помещения осуществляется по адресу: г.Москва, ул. Малая Дмитровка, д.16, стр.6А

Аренда офисного помещения в г. Грозный – арендодатель ИП Алхаев А.Р., ИНН 201005413591, договоры аренды №3 от 01.07.2019г. Сумма арендной платы за 2020 г. составила 120 тыс. рублей, аренда осуществляется по адресу г. Грозный, ул. Февральская, д. 112

Аренда помещения в г. Назрани – арендодатель ИП Шадыжев Шамсудин Бесланович, ИНН 060803013157, договор аренды нежилого помещения от 01.04.2018 г., аренда осуществлялась по адресу г. Назрань, ул. Чеченская, д.14, сумма арендной платы составила – 780,00 тыс. рублей.

17. В Московском отделении филиала Ассоциации «Врачи без границ» (Франция) в РФ в 2020 г. работали следующие иностранные специалисты:

директор с 20.08.2019 – Стефан Превост (пребывание в РФ более 182 дней)

18. Персональный состав сотрудников московского отделения филиала, работавших в 2020 г. российских граждан: нет

19. По договорам гражданско-правового характера в 2020 г. российские и/или иностранные граждане не привлекались.

Выплата сотрудникам заработной платы производится московским отделением филиала перечислением на лицевые счета сотрудников (зарплатные карты).

Директор С.Превост